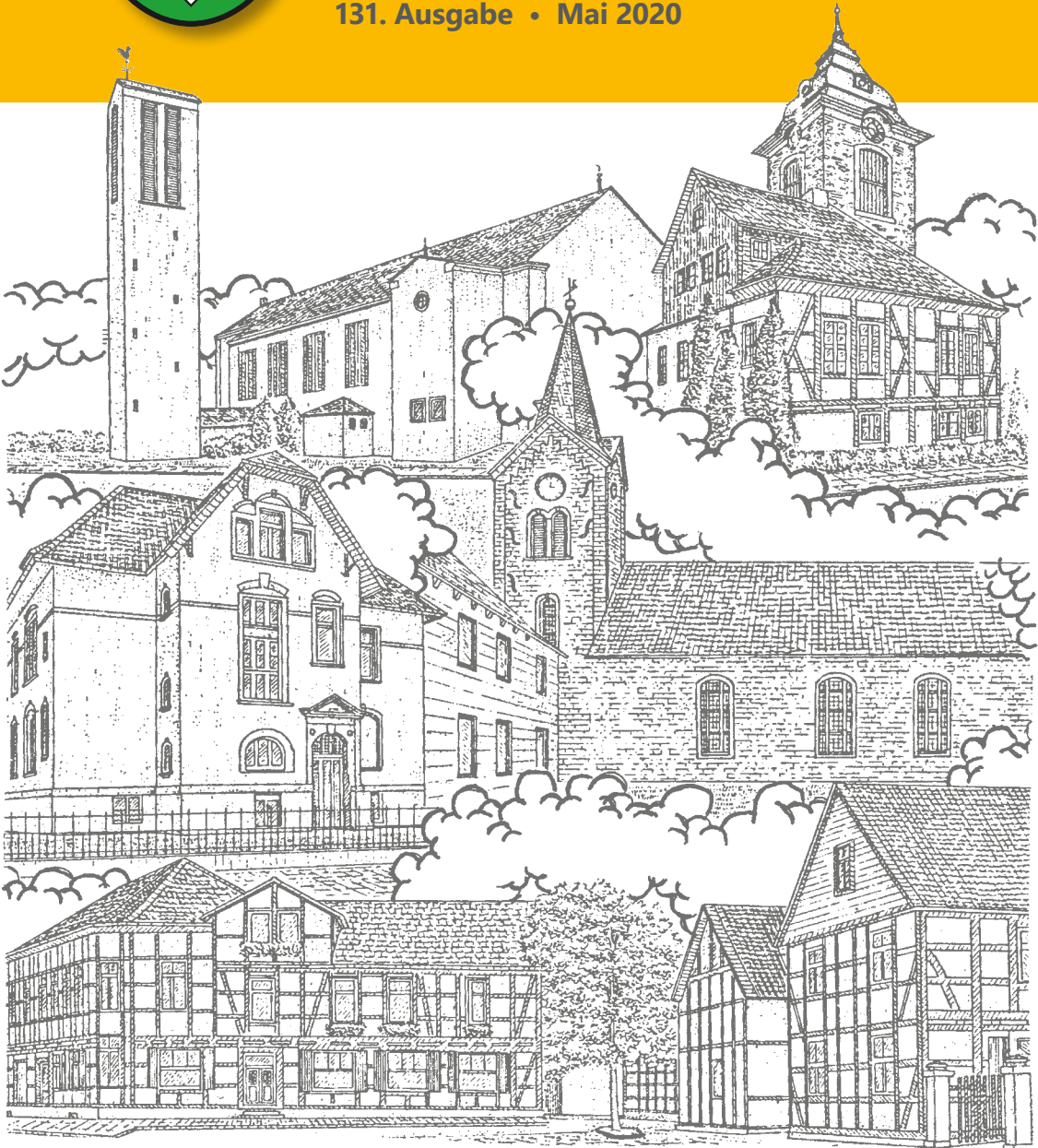




Arbeitskreis Thiede e.V.

38239

131. Ausgabe • Mai 2020





Ihr Fachbetrieb für

- Terrassen- und Balkonmarkisen
- Markisen für Überdachungen
- Rollläden
- Garagentore
- Außenjalousien
- Fenster
- Haustüren
- Zimmertüren
- Sonnenschutz



Winfried Mende
Meisterbetrieb des
Sonnenschutztechniker-
Handwerks

Schäferwiese 8
38239 Salzgitter (Thiede)
Tel. (0 53 41) 26 41 81
Fax (0 53 41) 26 75 94

info@rolladenbau-mende.de
www.rolladenbau-mende.de



Fachbetrieb der Landesinnung Niedersachsen/Bremen
 des Rollladen- und Sonnenschutztechniker-Handwerks



Fachbetrieb im Bundesverband
 Rollladen Sonnenschutz e.V.

Inhaltsverzeichnis

Beiträge in dieser Ausgabe

ABC der Werbeanzeigen in dieser Ausgabe.....	76	Kinder-Kreuzwörtertsel.....	67
Agrarwende – selbst machen, auch in SZ Thiede?.....	20	Kinderseite.....	66
Alle Veranstaltungen unter Vorbehalt!.....	4	Klein- und Kleinstbetriebe in der Corona-Krise.....	3
Bericht Handball Minispielfest vom 7. März.....	24	Leserbriefe.....	13
Bienenweide – Paradies auf Balkonen und in Gärten.....	56	Markt•Treff.....	25
Bücherfreunde Thiede e.V.	28	Mit dem Fahrrad durch Thiede.....	6
Danziger Straße.....	13	Mitgliederversammlung des TSV Thiede.....	30
Die DLRG Thiede stellt sich vor.....	50	Neue Koordinatorin bei den Stiftsmäusen.....	59
Die Tanne an der Thieder Kreuzung.....	7	Neuwahlen bei der AWO Thiede/Steterburg.....	36
„Ein Windpark im Klassenzimmer“.....	17	Polizeistation Thiede – Neue Rufnummern.....	7
Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr.....	72	Seife gegen Ansteckung – wie funktioniert das?.....	66
Jahreshauptversammlung Schützengemeinschaft Thiede.....	54	Sommerfest – 10 Jahre Seniorentreff.....	49
Kalender Juni – August 2020.....	42	Trainer Andreas Wichmann verlängert.....	24
Kanu Club Salzgitter ♦ Sommerfest.....	51	Veranstaltungen von SteterKult.....	12
		Vorstand Arbeitskreis Thiede e.V.....	4

Klein- und Kleinstbetriebe in der Corona-Krise



Viele Kleinstbetriebe, Solo-Selbstständige wie Freiberufler usw. benötigen Mittel für die Überbrückung der Covid-19-Krise. Eine Insolvenzwellen vieler kleiner Betriebe und eine hohe Zahl von Arbeitslosen drohen, und dies gilt es zu verhindern.

Es gibt glücklicherweise die Möglichkeiten der staatlichen Finanzhilfen und Bankbürgschaften auf Bundes-, Landes- und Kommunalebene.

Aber auch Sie, liebe Leser, können unsere ortsansässigen Geschäftsleute und Dienstleister unterstützen: Kaufen Sie dort ein, beauftragen Sie sie für die Erledigung anfallender Arbeiten, und nehmen Sie ihre Dienste in Anspruch!

Wir hoffen, dass alle Unternehmen in Thiede erhalten bleiben können. Als hoffnungsvolles Zeichen sind in diesem aktuellen Heft alle Werbeanzeigen unverändert erhalten geblieben.

Der Arbeitskreis Thiede e.V. wird dieses Mal jedoch keine Inseratsgebühren berechnen und will auf diese Weise seine Solidarität mit seinen Werbekunden unterstreichen.

Wir wünschen Ihnen allen vor allem Gesundheit und das Überleben Ihrer Firma.

Ihr Arbeitskreis Thiede e.V.

Alle Veranstaltungen unter Vorbehalt!

In der mehr als 25-jährigen Geschichte des Ortshefts „38239“ ist es wohl selten bis gar nicht aufgefallen, dass unsere Beiträge nicht aktuell sind. Das liegt natürlich daran, dass vom Redaktionsschluss bis zum Verteilen der Hefte nach dem Druck ca. vier Wochen vergehen.

Mit diesem Heft ist alles anders, weil sich das Leben durch die Corona-Krise extrem schnell verändert. So kann es sein, dass Ankündigungen zu Feiern, Festen, Vorträgen, Konzerten und anderen Aktivitäten schon keine Gültigkeit mehr haben, wenn Sie das Heft in Händen halten. Es ist auch möglich, dass hoffnungsvoll Angekündigtes heute vielleicht noch optimistisch stimmt, aber sich im Laufe der Zeit herausstellt, dass es nicht realisierbar ist.

Der Veranstaltungskalender ist aus diesem Grunde nicht so verlässlich wie sonst, und sich selbst zu informieren umso wichtiger. Alles steht unter Vorbehalt!

Ziemlich sicher ist, dass wir bei Erscheinen unseres „38239“ die Viruskrise noch nicht überwunden haben. Wie viele Bürger haben die Erkrankung überstanden, wie viele leiden noch darunter, wie viele müssen im Krankenhaus behandelt werden – und wie viele mussten oder müssen wir beerdigen?

Haben Sie Hilfsbereitschaft und Zusammenhalt erfahren? Wie haben Sie die (eigene oder familiäre) Quarantäne erlebt? Wie sind Sie mit der Belastung umgegangen, weiter zur Arbeit zu gehen und Kind/Kinder zu betreuen? Schreiben Sie uns Ihre Erfahrungen.

In der Hoffnung, dass die Welt und unser kleiner Ortsteil die gesundheitliche und gesellschaftliche Krise meistern, wünschen wir Ihnen alles Gute.

Ihre Redaktion „38239“

Vorstand Arbeitskreis Thiede e.V.

Am 22.2.2020 fand die Jahreshauptversammlung des Arbeitskreises Thiede e.V. mit Neuwahlen des Vorstands statt. Bestätigt wurden in ihrem Amt für den nächsten zweijährigen Amtszeitraum:



Vorsitzender	Carsten Sander
1. stellvertretende Vorsitzende	Dr. Karin Ritter
2. stellvertretender Vorsitzender	Hartmut Alder
Kassenwart	Reinhard Müller
Neu gewählt wurden:	
stellvertretende Kassenwartin	Monika König
Schriftführer	René Fischer



v.l.n.r.: Carsten Sander, Hartmut Alder, Dr. Karin Ritter, Reinhard Müller, René Fischer
nicht auf dem Foto: Monika König

Nicht mehr zur Mitarbeit im Vorstand zur Verfügung standen Marlies Mende (Schriftführerin) und Christiane Sander (stellvertretende Kassenwartin).

Wir bedanken uns ganz herzlich für die vertrauensvolle und langjährige Vorstandsarbeit bei Marlies und Christiane.

Arbeitskreis Thiede e. V.

Öffnungszeiten:

Mittwoch – Montag:
durchgehend 11 – 23 Uhr

Sonn- und Feiertag:
Frühschoppen: 10 – 13 Uhr
und 18 – 23 Uhr

Dienstag: Ruhetag

Tradition in Steterburg

Zum Gambrinus

Eine familiäre und freundliche Atmosphäre sowie die gute Küche geben unserem Haus seinen unverwechselbaren Charakter.

Kehren Sie ein,
und überzeugen Sie sich selbst!

Gern richten wir Ihre Familienfeier
in unseren Räumlichkeiten aus.

Es lädt Sie herzlich ein:

Hannelore Schöpe

Gerhart-Hauptmann-Straße 1

Tel. 0 53 41 – 26 06 50



Mit dem Fahrrad durch Thiede



Am Samstag, den 23.5.2020, treffen wir uns um 15:00 Uhr am Ständebaum in der Adalbert-Stifter-Straße zu einer rund 2½-stündigen Fahrradtour in und um Thiede.

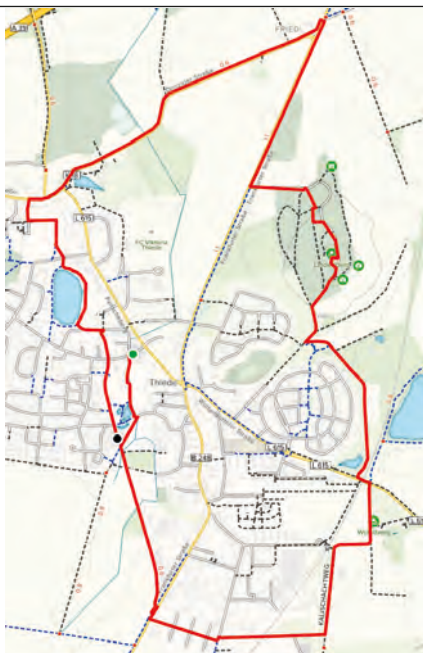
Unser Ortsheimatpfleger Hartmut Alder wird die Tour moderieren und interessante Dinge über unseren Ort berichten.

Organisiert wird die Tour vom Arbeitskreis Thiede e.V.

Der Abschluss der Tour findet in den Riede-Auen bei einem Getränk und Bratwürstchen statt.

Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die bisher geplante Strecke ist in der Karte eingezeichnet.



Besuchen Sie uns auf unserer Seite

www.nykiel-salzgitter.de

Wir **garantieren** sach- und fachgerechte **Handwerksarbeit**
aus einem modernen Fachbetrieb für die Bereiche:

Beratung

Messebau:

Systemstände oder in konventioneller Bauweise.

Entwurf/Planung

Innenausbau:

Arztpraxen, Ladenbau, Komplettausstattungen.

Produktion

Möbel:

Einbauschränke, Einzelmöbel, Theken, Trennwände.

Service

Sonderbau:

Drehbühnen, Computerleitstände, Stadtpodeste.

Betrieb: Sudetenstraße 5 38239 Salzgitter OT Watenstedt-Ost

Lager: Beddinger Weg 6 38239 Salzgitter-Thiede

Tel. 0 53 41 - 26 194 **Fax.** 0 53 41 - 26 58 81 **Mail** info@nykiel-salzgitter.de

Wir sind Mitglied im Bundesverband des holz- und kunststoffverarbeitenden Handwerks.

Polizeistation Thiede – Neue Rufnummern

Beachten Sie bitte, dass die Polizeistation Salzgitter-Thiede neue Rufnummern hat:

Telefon: 05341 94173-0 Fax: 05341 94173-10

Die Tanne an der Thieder Kreuzung



Viele Jahre erhellte die Tanne an der Ecke Frankfurter Straße und Wolfenbütteler Straße dank der ehrenamtlichen Mitglieder des Arbeitskreises Thiede e. V. während der Advents- und Weihnachtszeit die Kreuzung. Da dort bauliche Maßnahmen anstehen, musste die große Tanne nun leider weichen. Am 29.02.2020 wurde sie unter Regie des Arbeitskreises Thiede e. V. in professioneller gemeinsamer Arbeit durch die Firmen Lüdtke Bauholz und Goes Holzbau GmbH sicher gefällt. Das Wurzelwerk musste mit einem Bagger aus dem Erdboden geholt werden. Die Tanne wird im nächsten Jahr beim Osterfeuer Thiede ein letztes Mal hell erleuchten.

Der Arbeitskreis Thiede bedankt sich ganz herzlich bei Kai Uwe Lüdtke und Christian Striese sowie den anderen fleißigen Helfern für die tatkräftige und ehrenamtliche Arbeit und Unterstützung!

In der diesjährigen Adventszeit dürfen wir uns auf eine weihnachtliche Holzdekoration des Steterburger Tischlerbetriebes Nykiel freuen. Gespannt sind wir schon jetzt auf die traditionellen Kommentare zu Gefallen und Missfallen des Lichtergrußes.

Arbeitskreis Thiede e. V.



Wir bieten:

- ▶ **Praktika**
- ▶ **Ausbildung**
- ▶ **Minijobs**

LÜDTKE

... baut für uns !

**Dachbau
Holzbau**

Hoheweg 4
38239 Salzgitter-Thiede
Tel.: 05341 / 29 20 33



Aquawelt

Julia Bothe



Entwicklungsförderungskurse
für Babys

Babyschwimmen mit
indischer Massage

Kleinkinderschwimmen

Wassergewöhnung
und -bewältigung für Kinder
ab 2½ Jahren

Basistraining für das
Freischwimmerabzeichen ab
4½ Jahren

Aqua-Power

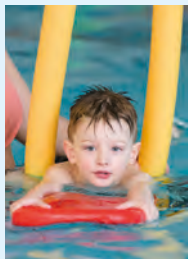
Aqua-Rückenfit

Aquafitness für Schwangere

Aquafitness 60+

Aqua-Jogging

Aqua-Tabata



Neue Kurszeiten zur Vorbereitung auf das Schwimmtraining jetzt auch samstags.

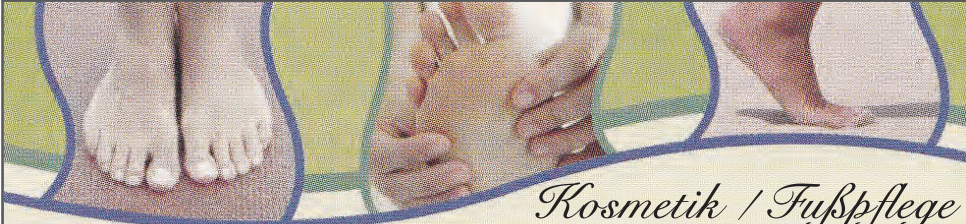
Für Anmeldung oder Fragen:
0171.5099914

Alle Kurse auch als Gutscheine erhältlich.

Die aktuellen Kursdaten finden Sie unter:

www.aquawelt-bothe.de





Kosmetik / Fußpflege

Rosemarie Bammel Bert-Brecht-Str. 62 Tel. 0176 24 29 47 42
– Hausbesuche nach telefonischer Vereinbarung –



Kick-Boxen/Selbstverteidigung

für Kinder und Jugendliche

Infos und Schnupperstunden:

Wo? Panscheberg 44, SZ-Thiede
Wann? dienstags und donnerstags (s.u.)

Kampfsporttraining/Kick-Boxen unterstützt die Bildung von Charaktereigenschaften wie Selbstbewusstsein, respektvollem Umgang mit anderen, Durchhaltevermögen und Disziplin.

Kindern wird beigebracht NEIN zu Drogen und zum Rauchen zu sagen. Kinder lernen, wie sie sich verhalten sollten, wenn sie von Fremden angesprochen und von Älteren auf dem Schulhof bedroht werden. Kinder lernen Respekt, Disziplin, Konzentration, Selbstkontrolle und Selbstverteidigung.

Trainingsort: Sporthalle Panscheberg 44

Trainingsplan	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag
	---	17 - 18 Uhr Kinder-Kick-Boxen (6 - 9 Jahre)	---	17 - 18 Uhr Kinder-Kick-Boxen (6 - 9 Jahre)
	18:30 – 20:00 Uhr Kick-Boxen (17 - 99 Jahre)	18 - 19 Uhr Kick-Boxen (10 - 16 Jahre)	18:30 – 20:00 Uhr Kick-Boxen (17 - 99 Jahre)	18 - 19 Uhr Kick-Boxen (10 - 16 Jahre)

Weitere Infos:

Hayro's Sportakademie, Box- & Kick-Box-Team e.V.
0 53 41 - 836 44 33, kick-box-team@gmx.de



Alle Behandlungen auch
als **GUTSCHEIN** erhältlich!

HOCHQUALIFIZIERTE PHYSIO-THERAPEUTEN – UMFANGREICHE THERAPIE-ANGEBOTE:

- **Massage**
(Klassisch, Bindegewebe,
Fußreflexzonen,
Dorn-Breuss-Methode)
- **Lymphdrainage**
- **Odemtherapie**
- **Krankengymnastik**
(Bobath, PNF, E-Technik,
Schlingentisch, Skoliose-
behandlung nach Schroth)
- **Manuelle Therapie**
- **Kiefergelenksbehandlungen**
- **Krankengymnastik
an Geräten**
- **Fasziendistorsionsmodell**
nach Typaldos
- **Medizinische
Trainingstherapie**
- **Medizinisches Aufbautraining**
- **Sportphysiotherapie**
- **Bewegungsbäder**
- **Packungen**, Fango, Eis
- **Bestrahlungen**, Rotlicht
- **Elektrotherapie** / Ultraschall
- **Extensionsbehandlung**
- **Hausbesuche**

Therapie:
05341 - 26 06 51
www.pmsz.de



Wilfried Müller · Therapie und Fitness · Gut 83 · 38239 SZ-Thiede

Sonntag, 17.05.2020, 17 Uhr
„Rotkäppchen & Co.“

Märchen – Parodien mit Achim Amme

Wer glaubt, Märchenstunden seien nur etwas für Kinder, kennt Achim Amme nicht. Der Hamburger Autor, Schauspieler und Ringelnatz-Preisträger beweist das Gegenteil. Obwohl der Titel „Rotkäppchen & Co.“ vielleicht Vertrautes erwarten lässt, können sich die Besucher auf ihre Vorbildung in Sachen Grimm'sche Märchen nicht verlassen.

Amme hat einige weniger bekannte Perlen und Denkwürdigkeiten aus dem reichen Geschichtenfundus der Brüder Grimm hervorgestöbert und bringt außerdem Werke jüngerer Autoren mit, die sich unterschiedlich respektvoll mit dem Grimm'schen Erbe auseinandergesetzt haben. Faszinierend ist dabei zu beobachten, wie der Schauspieler jeder Erzählung ihren persönlichen Klang zu verleihen vermag. So erweckt er die Charaktere seiner Geschichten zum Leben und pointiert geschickt die Intention der Verfasser. Fast hat man das Gefühl, Amme lese den Text zwischen den Zeilen mit.



**Veranstaltungsort für
alle Veranstaltungen ist:**

**Ev. Gemeindehaus
Schulring 4-6
38239 Salzgitter-Steterburg**

Kartenvorverkauf bei
Die Continentale • Thomas Schneider
Panscheberg 23
38239 Salzgitter • Tel. 26 06 26
(Während der Geschäftszeiten)

Eintrittspreis

12 € im Vorverkauf

14 € an der Tageskasse

Mitglieder erhalten eine Ermäßigung!

Kontakt / Veranstalter / Reservierungen
SteterKult e.V. Pappeldamm 79
38239 Salzgitter

Tel. 26 43 24, info@steterkult.de

Buchholz Bestattungen



**Erd- und Feuerbestattungen - Überführungen
Erledigung aller Formalitäten - Beratung und Vorsorge**



Seit 4 Generationen Ihr zuverlässiger Bestatter in Thiede
Frankfurter Straße 33, 38239 Salzgitter

Telefon 26 60 16



Leserbriefe

Liebe Redaktion „38239“

Zu Ihrem Heft vom Februar 2020 möchte ich Sie beglückwünschen. Das Heft ist so herrlich bunt, abwechslungsreich, informativ, umfassend und übersichtlich. Es ist richtig gut! Weiter so!

Hannelore Küker

Danziger Straße

Die vorbereitenden Arbeiten und die Asphaltdecke auf dem Abschnitt vom AWO-Seniorenheim bis zum Schulring sollen nach Ostern erfolgen. Im unmittelbaren Anschluss wird der Bereich Schulring bis Brotweg in Angriff genommen. Die ausführenden Firmen rechnen mit einer Fertigstellung im Mai, so dass voraussichtlich im Juni 2020 die Sperrung der Ortsdurchfahrt aufgehoben werden kann.

Klaus Gossow

Neues vom Thieder Tanzsport-Center e.V.

...wo Tanzen Spaß macht!

Unser Trainingsangebot

Für Erwachsene

Sonntag

17:30 – 18:30 Uhr

Breitensportformation in der Turnhalle GS Thiede

18:30 – 19:30 Uhr

Breitensport Sonntagsgruppe in der Turnhalle GS Thiede

Dienstag

19:15 – 20:45 Uhr

Breitensport Dienstag

im BürgerCafé (im ehemaligen Ratskeller)

19:30 – 21:30 Uhr

Turnier-Training Latein *

19:30 – 21:30 Uhr

Turnier-Training Standard *

* an wechselnden Trainingsorten,

bitte erfragen Sie diese unter: info@ttc-sz.de

Mittwoch

18:45 – 19:45 Uhr

Orientalischer Tanz für Frauen im KJT Thiede

Für Kinder und Jugendliche im KJT Thiede

Mittwoch

14:30 – 15:15 Uhr

Kindertanzen 3-5 Jahre

15:15 – 16:00 Uhr

Kindertanzen 5-7 Jahre

18:00 – 18:45 Uhr

Orientalischer Tanz ab 7 Jahren

Kostenlose Schnupperstunden sind in allen Gruppen jederzeit möglich!

Informationen und Anmeldung unter www.ttc-sz.de und info@ttc-sz.de



Der Weg zum Sam sich immer lohnt, auch wenn man ein bisschen weiter wohnt

Restaurant Fortuna

Feiern Sie bei uns Ihr ganz besonderes Fest,
allein, zu zweit oder mit der Familie,
ob Kindergeburtstage, Jubiläen, Geschäftsessen u.v.m.,
unser Haus ist bekannt für seine außergewöhnlichen Feste.

Sie speisen und trinken bei uns aufs Leckerste
- lassen Sie sich von uns verwöhnen!

Wir arrangieren Ihre Veranstaltung!
Alles wird frisch, lecker und köstlich zubereitet
aus einer gesunden und schmackhaften Küche.

Pappeldamm 85a

Telefon

0 53 41/176 87 72

Handy

0179/519 87 98

Es freuen sich
auf Sie

Sam & sein Team



Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag
10 – 22 Uhr

Samstag & Sonntag
10 – 21 Uhr

Feiertags
10 – 21 Uhr

Montag: Ruhetag



Jeden Sonntag

„Vital-Frühstücks-Brunch-Bufferet“

von 10:00 bis 12:30 Uhr

Bufferet mit vielen Leckereien wie diverse Wurst- & Käsesorten, Lachs,
Meeresfrüchte, verschiedene Cornflakes (Körner, Kerne) sowie frisches Obst,
Pastasalat, Rührei, Croissants, Brötchen, Kaffee, Tee, Saft usw.

**NUR
12,50 €
pro Person
(exkl. Getränke)**

Kinder unter 10 Jahren essen kostenlos. **Um frühzeitige Reservierung wird gebeten!**

Räumlichkeiten bis 200 Personen und reichlich Parkmöglichkeiten

Autowaschen ohne Wasser

(inkl. Lackversiegelung)
und

Smart Repair

Mit Hol- und Bringservice

Aufbereitung von KFZ, LKW, Caravan, Motorrad

Lacktieferreinigung • Nanoversiegelung

Innenreinigung • Lackausbesserung

... und vieles mehr

***Stationär:
SZ-Thiede,
Schäferwiese
gegenüber Real-
Warenanlieferung***

FAndy's
Fahrzeugpflege
selbständiger
TWINTOP
Partner

Andreas Künzel
Schulring 33
38239 Salzgitter
Tel.: 05341/903794
www.Fahrzeugpflege-Salzgitter.de
Email: AndreasKuenzel@aol.com

Terminabsprache unter: 0170/5169205

WERBETECHNIK

FEDERSKI
DRUCKEREI



Am Mühlenberg
38239 Salzgitter
Tel.: 05341 / 26 68 99
Fax: 05341 / 26 68 55
info@federski.de
www.federski.de



Rechtsanwaltskanzlei für Erbrecht und Familienrecht

- Rechtsanwalt -
Uwe Rhein
- Fachanwalt für Erbrecht -
- Fachanwalt für Familienrecht -

Frankfurter Straße 90

38239 Salzgitter

Telefon: 0 53 41 - 29 20 90

kanzlei@uwerhein.de

Telefax: 0 53 41 - 29 20 88

www.uwerhein.de

Erbrecht:

Testamente und Erbverträge, Pflichtteilsansprüche, Vorsorgevollmachten und Patientenverfügungen, Erbstreitigkeiten, Auseinandersetzung von Erbengemeinschaften, Erbenhaftung, Erbscheinsverfahren, Testamentsvollstreckung

Familienrecht:

Scheidungen, Eheverträge, Unterhaltsverfahren, Sorge- und Umgangsverfahren, Vermögensauseinandersetzungen

Bitte informieren Sie sich auch auf meiner Internetseite:

www.uwerhein.de

„Ein Windpark im Klassenzimmer“



Volkswagen-Mitarbeiter vom Komponentenstandort Salzgitter machen regenerative Energie erlebbar.

Selber ein Windrad bauen und damit elektrische Energie erzeugen. Das konnten Schülerinnen und Schüler der Klasse 6 der Realschule Thiede erleben.

Nach einer kurzen Einführung, wie Wind entsteht und warum sich ein Windrad überhaupt dreht, musste erst einmal praktisch Hand angelegt werden. Beim Aufbau der zum Teil filigranen Funktionsmodelle gingen die Schüler tatkräftig und sich gegenseitig unterstützend ans Werk. Nach kurzer Zeit entstand so ein kleiner Windpark im Klassenzimmer.



Aufgrund der Wetterlage und der Tatsache, dass Flaute herrschte, wurden die anschließenden Experimente im Klassenraum mit Hilfe eines großen Ventilators durchgeführt. Nun konnten die Schüler experimentieren, wie die Flügelgeometrie und -stellung Einfluss auf die Drehgeschwindigkeit des Windrades und somit auf die erzeugte elektrische Energie hat. Begeisterung im Klassenzimmer kam auf, als alle montierten Windräder über eine kleine Glühlampe schließlich ihre Funktionstüchtigkeit zeigten. Die Modelle durften die Schüler anschließend mit nach Hause nehmen.



In einer von den Schülern gewünschten Feedback-Runde zeigte sich im Abschlusskreis noch einmal das große Interesse der Kinder an dem Thema, und wie viel Spaß der Projekttag allen gemacht hat.

Das Projekt „Regenerative Energie erlebbar machen“ wurde im Rahmen der 4. Energie- und Klimaschutztage der Stadt Salzgitter von der Volkswagen Group Components Salzgitter organisiert und von den Volkswagen Mitarbeitern Ralf Hauer und Matthias von Kietzell aus dem Bereich Umweltschutz des Werkes in Kooperation mit der Realschule Thiede durchgeführt.

Text mit freundlicher Genehmigung durch
R. Hauer
Umweltschutz und Entsorgung
Volkswagen Aktiengesellschaft

LASSEN

KFZ SERVICE



FRANKFURTER STR. 81
WOLFENBÜTTELER STR. 90
38239 SALZGITTER-THIEDE
TEL 05341 / 2 63 10
FAX 05341 / 26 65 75
E-MAIL INFO@LASSEN-KFZ.DE
WWW.LASSEN-KFZ.DE

- KFZ-MEISTERWERKSTATT
- ABSCHLEPP-, PANNEN- UND BERGUNGSDIENST
- ZERTIFIZIERTE ALTFahrzeugVERWERTUNG
- ERSATZTEILEVERKAUF (GEBRAUCHT UND NEU)
- UNFALL- UND GEBRAUCHTWAGEN

Wir sind **ADAC**
Mobilitätspartner

ABSCHLEPP-/BERGUNG-/PANNENDIENST:
MO-SO RUND UM DIE UHR (24-STD. SERVICE)

BÜRO:
MO-FR 08:00 - 17:30 UHR



Claudia Strube

Physiotherapie

Physiotherapeutin
Heilpraktikerin
CMD-Therapeutin

alle Kassen und Berufsgenossenschaften
Behandlungen privat auch ohne Rezept

Adalbert-Stifter-Straße 22
38239 Salzgitter

Tel: (0 53 41) 26 83 93

Termine nach Vereinbarung

Krankengymnastik
Manuelle Therapie
Lymphdrainage
Massage
Rückenbehandlung
Migränebehandlung
Kiefergelenkbehandlung
Fußreflexzonentherapie
Ganzkörpermassage
Fango/Heißluft
Eis
Elektrotherapie
Kinesio-Tape
Schlingentisch

Geschenk-Gutscheine
in der Praxis
erhältlich

*Am Bahnhof 8
38239 Salzgitter-Thiede
Tel.: 0 53 41 - 18 85 980*

*Chemnitzer Straße 14
38226 Salzgitter-Lebenstedt
Tel.: 0 53 41 - 4 30 62*

*Am Schölkegraben 1
38226 Salzgitter-Lebenstedt
Tel.: 0 53 41 - 418 48*

*Alloheim Seniorenresidenz
Albert-Schweitzer-Str. 75
38226 Salzgitter-Lebenstedt
Tel.: 0163 - 3680788*

**OLgas
HAARWELT**



Kennenlern-Rabatt
für Neukunden

✂️ **15%** ✂️

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag 9.00 bis 18.00 Uhr

Samstag 8.00 bis 13.00 Uhr

Mehr über uns auf:
www.olgashaarwelt.de



Neu bei uns

- Lightplex für strahlende Blondtöne ohne Haarbruch*
- Keratin Haarglättung mit Keratin Kontrol*
- Needling und Galvanic Spa Behandlung*

Agrarwende – selbst machen, auch in SZ Thiede?

Solidarische Landwirtschaft löst viele aktuelle Probleme um Lebensmittel.

Dumpingpreise, industrielle Massenproduktion zu Lasten von Umwelt und Ressourcen (Nitratbelastung, dramatischer Rückgang der Biodiversität), Verschwendung durch jährlich 18 Millionen Tonnen Lebensmittel im Müll – das sind nur einige jener Schlagworte, die zur Diskussion stehen, wenn es derzeit in Deutschland um das Thema Lebensmittel geht. Die Unzufriedenheit wächst.

Auch in unserer Region haben Verbraucher längst erkannt, dass sich etwas ändern muss, dass Lebensmittel wertgeschätzt werden müssen, dass Qualität wichtiger ist. Sie haben ihre Landwirtschaftsreform selbst gemacht und sich in einer „Solidarischen Landwirtschaft“ zusammengetan, der SoLaWi-Dahlum.

Was ist eine Solidarische Landwirtschaft?

Mitglieder verpflichten sich, für ein Kalenderjahr einen Beitrag zu zahlen, und bekommen dafür wöchentlich umweltgerecht erzeugte Ernteanteile von Gemüse, Obst und Kräutern sowie Eier von Freilandhühnern. Für 2020 beträgt der Richtwert für einen Gemüse-Anteil incl. Eier ca. 150 Euro pro Monat, für einen Fleisch-Anteil ca. 50 Euro pro Monat.

Die gesamte Ernte wird unter den Mitgliedern aufgeteilt, das Risiko von guten oder schlechten Ernten wird von Mitgliedern und Landwirten gemeinsam getragen, es gibt keine Lebensmittelverluste. Die Solidarität zwischen den Mitgliedern zeigt sich z.B. beim Preis; wer mehr zahlen kann, zahlt mehr, wer es nicht kann, zahlt weniger.

Die Solidarität mit den Mitarbeitern zeigt sich beim Lohn; sie sollen davon leben können und nicht nur Mindestlohn für ihre gute Arbeit erhalten.

Verwirklicht wird dies seit 2013 auf einem kleinen Bauernhof in Groß Dahlum, der schon seit Jahrzehnten nachhaltigen, umweltgerechten Landbau betreibt.

Von hier werden die Mitglieder in der Region Braunschweig, Wolfenbüttel und Umgebung beliefert. Wer will, kann inzwischen auch Suppenhühner sowie Anteile für Fleisch von Freilandschafen und -schweinen erwerben.



Behrens
Bestattungen

*Das Leben ist endlich.
Liebe, Würde und Erinnerung bleiben.*

Inhaber Burkhard Schulz Tel.: 0531/83 204 Brandhelms Garten 13 · 38239 Salzgitter

Um die Umwelt weiter zu schonen, wird inzwischen mit Solarpumpen bewässert und auch Pferdearbeit wieder integriert.

Die gemeinsamen, aber stets freiwilligen Ernteeinsätze wie Kartoffel- oder Kürbisernte, sind verbindende Gemeinschaftserlebnisse, besonders auch für Kinder, die jedem die Herkunft der Produkte noch bewusster machen.

Ein wichtiges Prinzip bei der SoLaWi ist auch, dass die Mitglieder bei Auswahl der Anbauprodukte und den jeweiligen Sorten-Mengen mitbestimmen.

Dieses interessante Konzept der „Solidarischen Landwirtschaft“ wird bundesweit immer beliebter. Noch kann man auch bei der SoLaWi Dahlum Mitglied dieser Gemeinschaft werden.

Wenn es genügend Interessenten in und um Thiede gibt, könnte auch in unserem Ort eine Verteilstation eröffnet werden.

Weitere Informationen finden Sie hier:

SoLaWi Dahlum/Wuchsformen GbR

E-Mail: organisation@solawi-dahlum.de

Telefon: 05332 947 33 90

www.solawi-dahlum.de



Maurerhandwerk Hoppenjans

- **Maurerarbeiten**
- **Rohbau, Umbau, Sanierung**
- **Abbrucharbeiten**
- **Putz- und Estricharbeiten**

Maurer- und Betonbaumeister Sascha Hoppenjans

Frankfurter Str. 135 c, 38239 Salzgitter Thiede

Tel.: 05341 - 402 35 94

Email: info@maurerhandwerk-hoppenjans.de

www.maurerhandwerk-hoppenjans.de

www.baeckerei-kretzschmar.de Tel. 0531/841206



**aus eigener
Konditorei-
Herstellung**

 **Bäckerei * Konditorei**
Snack * Gourmet * Eis
Kretzschmar

Ab sofort bei Netto in Thiede
Dr.-Wilhelm-Höck-Ring 1-3, Tel. 7902260
geöffnet Mo-Sa 7:00-21:00 Uhr, So 8:00-17:00 Uhr

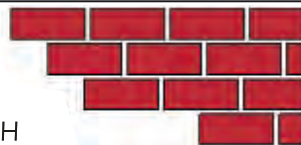
Tradition seit 1890
Hauptgeschäft: Illerstraße 61, 38120 Braunschweig

**Wir suchen
für sofort!**

Tschirpig

Bauunternehmen GmbH

Panscheberg 66a • 38239 Salzgitter



Platzwart/in mit Fahrdienst (m/w/d) auf 450 Euro Basis

Sie arbeiten nach Absprache und Bedarf flexibel stundenweise pro Woche (Montag–Freitag, 07:00 bis 16:00 Uhr).

Zu Ihren Aufgaben zählen:

Fahrten (Materialtransport), Be- und Entladen, Warenannahme/Lagerlogistik, Pflege des Betriebsgeländes, leichte Reparaturarbeiten

Sie bringen mit:

Selbstständige Arbeitsweise, Führerschein Klasse B, BE Anhänger, C1 leichte LKW (alt FS 3), C1E leichte LKW mit Anhänger (alt FS 3), Gabelstaplerschein, Sinn für Ordnung, Sauberkeit und Flexibilität

Was Sie erwartet:

Unbefristete Anstellung auf 450 Euro-Basis, sehr gutes Betriebsklima, ein engagiertes und unkompliziertes Team, lustige Mitarbeiter-Events!

Eine/n Maurer/in (m/w/d) (Vollzeit)

Wenn Sie eine abgeschlossene Berufsausbildung und Freude am eigenverantwortlichen Arbeiten haben sowie einen Führerschein B, BE (alt FS Klasse 3) besitzen, bewerben Sie sich jetzt bei uns.

Gern auch als eingearbeitete 2-Mann-Kolonne.

Sie erwartet eine unbefristete Anstellung sowie eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit im Hoch- und Tiefbau.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann bewerben Sie sich mit Ihren aussagekräftigen Unterlagen:

Panscheberg 66a, 38239 Salzgitter,
Tel: 05341 18874-24,
www.tschirpig-bau.de
a.wuestemann@tschirpig-bau.de



IRINA LENTS
KOSMETIKSTUDIO



*Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!*

Linnenberg 2
38239 Salzgitter-Thiede
www.irina-lents.de

Trainer Andreas Wichmann verlängert



Tolle Nachrichten für die erste Handball-Herren vom FC Viktoria Thiede. Trainer Andreas Wichmann hat seinen Vertrag schon vorzeitig verlängert. Andreas kam auf den Verein zu und sagte, er würde gerne seine Arbeit mit der Mannschaft auch in der kommenden Saison fortsetzen. Dies war auch unser Wunsch, und so konnten wir am Donnerstag beim Training der Mannschaft die gute Nachricht verkünden.

Unabhängig davon, ob der Aufstieg in die Landesliga schon in dieser Saison gelingt oder nicht, ist das Ziel des Trainers, die Mannschaft weiter zu verbessern und zu verstärken.

Wir freuen uns, dass Andreas diesen Weg weiter mit dem FC Viktoria Thiede gehen möchte, und vielleicht gibt die Entscheidung des Trainers der Mannschaft die nötige Sicherheit für die kommenden Saisonspiele, damit sie schon dieses Jahr um den Aufstieg in die Landesliga mitspielen kann.

Bericht Handball Minispielfest vom 7. März

Einen tollen Verlauf nahm am Samstag, den 7. März, das Minihandballspielfest in der Sporthalle „Am Sportpark“. Durch den spontanen Zusammenschluss einiger Vereine zu Spielgemeinschaften nahmen insgesamt 14 Mannschaften teil, die in zwei Gruppen als „Riesen“ und „Zwerge“ aufgeteilt wurden. Teilgenommen haben die Vereine:

HSG Langelsheim/Astfeld, HSG Liebenburg-Salzgitter, MTV Seesen, TGJ Salzgitter, HSG Bad Harzburg/Vienenburg sowie Viktoria Thiede.

Bei den Riesen schlossen sich die HSG Bad Harzburg/Vienenburg und Viktoria Thiede, bei den Zwergen die HSG Liebenburg-Salzgitter und HSG Langelsheim zu Teams zusammen. Auch konnte der MTV Seesen kurzfristig drei Teams melden, so erhielten alle Kinder viele Einsatzzeiten. Es wurde richtig toller Handballsport geboten, und es fielen insgesamt 318 Tore.

Neben den beiden Handballfeldern wurde auch eine Spielwiese aufgebaut, wo sich die Kinder in der spielfreien Zeit austoben konnten. Für einen reibungslosen Ablauf sorgten sechs Juniorschiedsrichter von Viktoria Thiede.

Unser Dank gilt allen Eltern, die beim Auf- und Abbau geholfen haben und denjenigen, die das Kuchenbuffet spendeten.

Bedanken möchten wir uns außerdem bei der Bäckerei Richter für die Spende frischer Brötchen.

Immo Hübener

**Jeden ersten Freitag im Monat von
März bis Oktober**

16 Uhr bis 18 Uhr

Ort: Vor dem StadtTeilTreff, Lange Hecke 4
Salzgitter-Thiede (Steterburg)



Markt•Treff - Angebote:

Unsere bewährten regionalen Angebote:

- Obst und Gemüse, Eier und Kartoffeln von Bauer Plagge
- Wurst und Fleisch von Landschlachtereie Bremer aus Klein Flöthe
- Backwaren von Bäcker Mücke
- Verkaufsstand von einer Gruppe des Paritätischen Wohlfahrtsverbandes
- Frischer Fisch
- Craftbeer
- Honig und Honig-Spezialitäten
- Marmelade und Ghee
- Tiroler Schinken und Käse
- Essig und Öle
- ...

Sonstiges:

- Informationsstand vom Quartiersmanagement
- Kaffee und Waffeln (manchmal auch Kuchen)
bei netten Gesprächen im StadtTeilTreff
- Bratwurst frisch vom Grill

Wir freuen uns, wenn viele interessierte Besucher zum Einkaufsbummel kommen, aber auch zum Essen und Klönen. Für einen gemütlichen Nachmittag mit Freunden und Nachbarn und auch mit bisher noch fremden Stadtteilbewohnern ist gesorgt.

Möchten Sie auch etwas auf unserem Markt von Ihren Produkten anbieten, oder haben Sie noch Wünsche oder Vorschläge, um unser Marktgeschehen zu gestalten, dann melden Sie sich bitte bei: Erika Harenberg, Telefon 0151 70040818.

Erika Harenberg

Bürgerverein
Steterburg
Gemeinnützig • Überparteilich e.V.

Hard- und Software
Sicherheitstechnik
Mobile Apps
Heizung
Web Interface
Netzwerktechnik



www.lutz-sz.de www.elster-it.de www.tmogaming.de

Schäferwiese 12
38239 Salzgitter

Lutz 05341-292149
Elster IT 05341-284102



Karina Kobbe
Sierscher Weg 7
38239 Salzgitter (Thiede)

Telefon: 05341 4029517
Mobil: 0171 6886186

E-Mail:
karina.kobbe@gmx.de

***Sie haben ein Haus gebaut oder gekauft, Sie ziehen um,
Sie möchten bzw. können Ihr Haus oder Ihre Wohnung
nicht selbst reinigen?***

Wir erledigen das für Sie, unsere Aktivitäten:

- *Bau-End-Reinigung*
- *Umzugsreinigung*
- *Private Hausreinigung (auch einmalig)*
NEU: auch als Geschenkgutschein
- *Objekt-/Unterhaltsreinigung*
- *Praxisreinigung*
- *und vieles mehr*

Nach Kontaktaufnahme über Telefon oder E-Mail

- ***erfolgt eine unverbindliche Beratung und Abstimmung
mit einem ersten Termin bei Ihnen vor Ort.***
- ***auf Basis eines schriftlichen Angebotes entscheiden Sie sich.***

Bücherfreunde Thiede e.V.



„Kein Schiff trägt uns besser in ferne Länder, als ein Buch“

(E. Dickinson)

Starten auch Sie Ihre diesjährige Urlaubsreise bei den Bücherfreunden und seien Sie gespannt, wohin die Reise Sie führt.



In unserer Kinderecke begleitet ein Lesekuschelbär unsere jungen Leserinnen und Leser auf ihrer Reise. Wir laden euch ein, ihn kennenzulernen und einen Vorschlag für einen passenden Namen bei uns abzugeben. Welcher Vorschlag sich durchgesetzt hat, erfahrt ihr in der nächsten Ausgabe.

Vorschläge junger und erwachsener Leser und Leserinnen für Neuanschaffungen nehmen wir vor dem anstehenden Büchereinkauf gerne auf. Ab April stehen diese und viele weitere Neuerscheinungen

zur Ausleihe für alle Lesefreudigen bereit.

Neu in unserem Sortiment finden Sie alle Zeitschriften der Stiftung Warentest ab dem Jahrgang 2018.

Treffpunkt Bücherei

Der „**Bücherfrühling**“ findet in Zusammenarbeit mit der Buchhandlung Graff am 15. Mai ab 17:00 Uhr statt.

Der Literaturkreis – in Zusammenarbeit mit SteterKult – trifft sich jeden 3. Donnerstag im Monat um 17:30 Uhr.

Ortsbücherei Thiede
Am Klosterweg 30
(Zugang vom Wald)

Unsere Öffnungszeiten:
Montag 17:00 - 19:00 Uhr
Mittwoch u. Donnerstag
15:30 - 17:30 Uhr

Während der Ferien nur
montags geöffnet.

**Wir freuen uns, Sie zu den Öffnungszeiten und
bei unseren Veranstaltungen begrüßen zu dürfen.**

Besuchen Sie uns auch im Internet unter:

www.buecherfreunde-thiede.de



HÖRGERÄTE BERGER

Seit 2018 ihr souveräner Partner zum Thema Hören in Salzgitter-Thiede. Die Nähe zu unseren Kunden, der persönliche Austausch und die individuellen Gespräche rund ums Hören und Verstehen stehen für uns an erster Stelle. Gerne nehmen wir uns Zeit für Ihre Fragen zum Thema Hörsysteme, Lärmschutz und Zubehör zum Fernsehen und Telefonieren.

Neu bei uns:

Wir bieten ihnen eine Hörtherapie durch einen ausgebildeten Hörtherapeuten an. Diese beinhaltet eine Hörfitnessmessung sowie ein Hörtraining.

Eine Hörminderung vollzieht sich meist langsam. Das Gehirn vergisst mit der Zeit, wie sich bestimmte Geräusche und Klänge anhören, und verlernt, diese zu verarbeiten.

Durch ein Hörtraining lernt das Gehirn, vergessene Klänge zu erkennen und zuzuordnen: Sprache wird wieder klarer und deutlicher verstanden.

Zudem muss sich das Gehirn umstellen selektiv zu hören, das heißt die wichtigen aus den unwichtigen Hörinformationen zu filtern.

Speziell in geräuschvoller Umgebung wird dadurch das Verstehen erleichtert.

Ein Hörtraining kann bei Neukunden sowie Hörsystemträgern sinnvoll sein.



Bennet Schneider Petra Regenhardt

Hörgeräte Berger • Panscheberg 23 • 38239 Salzgitter • Tel. 05341 22 54 610
salzgitter@hoergeraete-berger.de • www.hoergeraete-berger.de

Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 09:30-13:00 Uhr • Dienstag und Donnerstag 15:30-18:00 Uhr

Kostenlose Hörtesttage
immer dienstags und donnerstags

Mitgliederversammlung des TSV Thiede



Goldene Ehrennadel für Rolf Lück

Die Mitgliederversammlung des TSV Thiede 1900 e.V. fand am 11. Februar 2020 statt. 42 Mitglieder und vier Gäste kamen dieses Mal im Pfarrsaal von St. Bernward zusammen. Bertram Boronowski, Vorsitzender des Vereins, begrüßte die Anwesenden, unter ihnen das Ehrenmitglied Hans-Jürgen Knapp sowie Vertreter des Ortsrates, einiger Vereine in Thiede und Anke Oertel (stellvertretende Vorsitzende des Kreissportbunds-KSB-SZ). Nach den Grußworten folgte die Schweigeminute für Manfred Knabe (Tischtennis) und das Ehrenmitglied Hans-Bernd Melster. Beide sind im August 2019 verstorben. Hans-Bernd Melster hat in seinen 55 Mitgliedsjahren als Übungs- und Abteilungsleiter den Bogensport und die Herrenfitness intensiv gefördert. Außerdem war er mehrere Jahre als Vorsitzender, als stellvertretender Vorsitzender und als Schriftführer tätig.

Der Verein hat aktuell 1029 Mitglieder, für die zehn unterschiedliche Sportarten angeboten werden. Den 42 ÜbungsleiterInnen und HelferInnen sprach Bertram Boronowski seinen Dank aus. Insbesondere beim Kinderturnen stellen die Gruppen mit teilweise 25 Kindern hohe Ansprüche an die ÜbungsleiterInnen. Auch in der Schwimmabteilung sind die neun ÜbungsleiterInnen stark gefordert. Ulrich Hartung (Abteilungsleitung) erwähnte die erfolgreiche Abnahme von 35 Jugendschwimmabzeichen in Bronze, Silber und Gold. 13 Kinder haben die Frühschwimmerprüfung bestanden. In dieser Anfängergruppe sind die Schwimmernkurse bis 2022 ausgebucht.

R&R Ihr Friseur
Salzgitter-Thiede
Adalbert-Stifter-Str. 111

Telefon 05341/266555
Fax 05341/266585

R&R Ihr Friseur
05341/266555

Öffnungszeiten
Di bis Fr 8.30 - 18.00
Sa 8.00- 12.30
Mo Ruhetag



Singen nicht nur in der Badewanne Sondern ...**bei uns im Chor!**

Wann: jeden Mittwoch, 19:30 Uhr

Wo: Gemeindehaus St. Georg, Frankfurter Straße 76

Mit wem: Chorgemeinschaft MGV 1868

Weitere Informationen: www.chorgemeinschaftmgv1868salzgitter-thiede.de

Bauch-Beine-Po, Stepp-Aerobic, Swing Power, Gymnastik, Herrenfitness, Zirkeltraining und Ballsport sind Angebote für alle ab 18 Jahren und gut besucht. Empfehlenswert für alle, die etwas Neues ausprobieren wollen, sind AROHA (Ganzkörper-Workout inkl. Cardiotraining) und Cross-Fit-Outdoor (Walking mit dem Fitness-Rucksack durch die freie Natur und Übungen mit den Kleingeräten aus dem Rucksack). Mehr Informationen finden alle Interessierten auf der Internetseite <https://www.tsv-thiede.de/>.

Die 2. Damenmannschaft beim Volleyball mit Carsten Kreye als Trainer nimmt an der Hobbyrunde teil und würde sich über neue Spielerinnen freuen. Da die 1. Damenmannschaft sich aufgelöst hat, nimmt der Verein zurzeit nicht mehr an Punktspielen teil.

In der Tischtennisabteilung spielen weiterhin sieben Herrenmannschaften von der 4. Kreisklasse bis zur Bezirksoberliga. Eine Seniorenmannschaft spielt in der Niedersachsenliga 70. Den Titel Herbstmeister konnte sich die 5. Herrenmannschaft holen. Um mehr NachwuchsspielerInnen langfristig zu begeistern, wollen Alexandra Prietz und Timo Gerstung die Teilnahme an kleinen Turnieren und Minimeisterschaften ermöglichen.

21 SchülerInnen haben bei Koreanischen Kampfkunstprüfungen erfolgreich die nächste Gürtelstufe geschafft. 48 KampfkunstschülerInnen wurden im vergangenen Jahr von Niels und Marcell Daniel trainiert.

Familie Daniel konnte 29 erfolgreiche Sportabzeichenprüfungen abnehmen, dazu gehörten auch die Sportler aus der Herrenfitness-Gruppe.

In seinem Vorstandsbericht stellte Bertram Boronowski die Wichtigkeit der ehrenamtlich Tätigen im Vereinsleben besonders heraus. Die Gewinnung neuer engagierter Köpfe, mit frischen Ideen, ist ein wesentlicher Aspekt, um den Fortbestand des Vereins langfristig zu sichern. Diese Aufgabe wird im Zentrum der Vorstandstätigkeiten für die kommenden Jahre stehen.

Bei den Wahlen wurde Bertram Boronowski einstimmig für zwei Jahre als Vorsitzender wiedergewählt, ebenso Ulrich Hartung als stellvertretender Vorsitzender und Erica Neumann als Schriftführerin. Katharina Boronowski als Schatzmeisterin und Sylvia Pioßek als stellvertretende Vorsitzende bleiben satzungsgemäß ein weiteres Jahr im Amt. Aus dem Ehrenrat ist Jürgen Westphal nach 20 Jahren ausgeschieden. Hartmut Alder bleibt Obmann, unterstützt von Klaus Gutzmer und Björn Westphal (neugewählt). Zum Festausschuss gehören für ein Jahr: Sylvia Pioßek, Ilka Wilde, Norbert Birkendorf, Katharina Boronowski, Antje Buchholz, Ruth Michel, Andreas Parke. Kassenprüfer werden Andreas Parke, Britta Rassl und Jürgen Jaspers als Stellvertretung.

Für 10-jährige Mitgliedschaft konnten Norbert Birkendorf und Britta Rassl sowie Harald Rassl, Rosemarie Jahns und Till Pieper (in Abwesenheit) geehrt werden. Für 25-jährige Mitgliedschaft erhielten Katharina Boronowski und Felix Boronowski sowie Marianne Jäger und André Werner (in Abwesenheit) die silberne Ehrennadel. Eine Ehrennadel in Gold für 50 Jahre Mitgliedschaft wurde an Ilse und Rolf Lück überreicht. Rolf Lück hat 1972 die Tischtennisabteilung gegründet und insgesamt vier Jahre geleitet. Alle Geehrten erhielten außerdem einen Wertgutschein. Anke Oertel (Stellv. für den KSB) nahm eine besondere Ehrung vor. Sie überreichte Erica Neumann die silberne Ehrennadel des LandesSportBundes Niedersachsen für ihren langjährigen Einsatz für die Ziele des Sports.

 FRISEURSALON <i>by Ferhan</i>	Friseursalon by Ferhan <i>Ich freue mich auf Ihren Besuch!</i> Tel.: 0 53 41 / 26 288	 FRISEURSALON <i>by Ferhan</i>
Am Sternkamp 12 38239 Salzgitter		Öffnungszeiten: Di–Fr 9–18 Uhr Termine nach Vereinbarung

Ausblick auf 2020:

- Wegen des ausgeglichenen Finanzhaushalts ist 2020 keine Beitragserhöhung notwendig.
- Abnahmetermine für das Deutsche Sportabzeichen werden wieder angeboten.
- Der TSV Thiede wird 120:
Geplant sind besondere Aktionen für die Senioren, die Kindergruppen und die Ehrenamtlichen im Verein.



Ehrung langjähriger Mitglieder

v. li. n. re.: Ilse Lück (50 J.), Bertram Boronowski (Vors.), Rolf Lück (50 J.), Katharina Boronowski (25 J.), Felix Boronowski (25 J.), Britta Rassl (10 J.), Ulrich Hartung (stellv. Vors.), Norbert Birkendorf (10 J.)



Ehrung mit LSB – Ehrennadel

v. li. n. re.: Sylvia Pioßek (stellv. Vors.), Bertram Boronowski (Vors.), Erica Neumann (Schriftführerin), Anke Oertel (KSB), Ulrich Hartung (stellv. Vors.)

WAREMA Pergola-Markisen

Immer der perfekte
Freiraum.



Jankowsky
Handwerksfachbetrieb

Rollladenbau - Sonnenschutztechnik



38239 Salzgitter, Grasweg 2 38118 BS, Luisenstraße 1

Tel. 05341 / 267115 Tel. 0531 / 893846

www.jankowsky.de

Seit 1949 in
Familienbesitz

Kammerhoff

Ole Martin Kammerhoff

Dachdeckermeister
und Zimmermeister

Dachdeckerei - Zimmerei

Fassadenbau

**Steildach
Flachdach
Gründach
Metalldach
Dachkonstruktionen
Holzbau
Ing.-Holzbau
Bauanträge
Statik
Wärmeschutznachweis**



Energetische Sanierung von Dach und Fassade

**Bauklempnerei
Schieferarbeiten
Trockenbau
Photovoltaik
Solarthermie
Energiespeicher
Kleinreparaturen
24-Stunden-Notdienst**



Am Bahnhof 31, 38239 Salzgitter (Thiede)

Tel. 0 53 41 / 26 42 17, Fax 0 53 41 / 26 58 32
olekammerhoff@web.de

(c) 38239gw

Neuwahlen bei der AWO Thiede/Steterburg

Bei der Mitgliederversammlung des AWO Ortsvereins Salzgitter Thiede/Steterburg am 11. Februar 2020 standen außer Grußworten und Berichten auch Neuwahlen auf der Tagesordnung. 67 der insgesamt über 200 Mitglieder kürten ihren Vorstand.

Nach der Eröffnung der Jahreshauptversammlung durch die Vorsitzende Christa Scholz, richteten die Ehrengäste Grußworte an die Anwesenden. Wilhelm Schmidt, Präsidiumsvorsitzender des AWO Bundesverbandes, erinnerte an das 100-jährige Jubiläum der AWO und die vielfältigen Aktionen hierzu im Jahr 2019. Gerechtigkeit und Solidarität, Vielfalt und Frauenrechte sind einige der Werte, für die sich die AWO seit 1919 einsetzt. Auch Ehrengast Stefan Klein, SPD-Landtagsabgeordneter, richtete Grußworte an die vielen Teilnehmer und rief zum Kampf für Demokratie auf. Einen Rückblick auf die Aktivitäten der AWO im Vorjahr gab Gabriele Siebert-Paul als Vorsitzende des AWO Kreisverbandes Salzgitter-Wolfenbüttel. Unter anderem freute sie sich über die Fortschritte beim neuen Frauenhaus in Wolfenbüttel und die Schularbeiten-Hilfe in Salzgitter-Fredenbergl.



Vorstand und Ehrengäste – v.l.: Gudrun Schwabe, Christa Reich, Stefan Klein, Christa Scholz, Gabriele Siebert-Paul, Wilhelm Schmidt, Norbert Puth, Wolfgang Scholz.

Bei den Neuwahlen bestätigten die Mitglieder des AWO-Ortsvereins Salzgitter Thiede/Steterburg einstimmig die Vorsitzende Christa Scholz und deren Stellvertreter Norbert Puth in ihren Ämtern. Ebenfalls ohne Gegenstimmen wurde Gudrun Schwabe als Kassiererin wiedergewählt. Neu in den Vorstand kam Dieter Leichert. Er löst Christa Reich als Schriftführerin ab. Die Beisitzer Walter Brigant, Renate Drasny und Rosel Schallmo ergänzen den Vorstand des Ortsvereins.

Mobile Fußpflege Katrin Aust

Die Fußpflege bei Ihnen zu Hause!

Klassische Fußpflege

nach medizinischen Richtlinien

Termine nach telefonischer Vereinbarung

Telefon: 0170 / 80 67 67 2



Auf der Tagesordnung der Mitgliederversammlung stand auch die Ehrung langjähriger Mitglieder des AWO Ortsvereins Thiede/Steterburg. Ursula Brückner, Arno und Theresia Kuhlemann, Gerhard Richter sowie Helga Walther sind seit 25 Jahren und Hans Korell seit 45 Jahren Mitglied bei der AWO. Sie alle erwartet eine würdige Feier im angemessenen Rahmen. Der AWO Kreisverband lädt hierzu noch gesondert ein.



*Jubilare der AWO und Ehrengäste – v.l. (oben): Gerhard Richter, Ursula Brückner, Arno Kuhlemann, Hans Korell, Wilhelm Schmidt, Gabriele Siebert-Paul, Stefan Klein
v.l. (unten): Helga Walther, Theresia Kuhlemann, Christa Scholz, Norbert Puth*

MALERBETRIEB Brinkmann GmbH



Schäferwiese 10 A
38239 Salzgitter-Thiede
Telefon (0 53 41) 26 04 92
Telefax (0 53 41) 26 88 17
Mobil (01 72) 5 42 96 68
info@malerbetrieb-brinkmann.de
www.malerbetrieb-brinkmann.de

**Maler-, Lackier- und
Tapezierarbeiten
Spachteltechniken
Vollwärmeschutz
Fassadenanstrich
Fußbodenverlegung
Laminat- bzw.
Designbelag-Verlegung
Wohnungsauflösung
Hausmeistertätigkeiten
Gebäudereinigung**

Christa Scholz berichtete über die vielfältigen Ausflüge und Reisen des Ortsvereins im Jahr 2019. Insgesamt unternahm der AWO Ortsverein Thiede/Steterburg 16 Halbtages- und Ganztagesfahrten. Im Sommer 2019 ging es zu einer mehrtägigen Urlaubsfahrt nach Bad Mergentheim. Auch in diesem Jahr steht im Mai eine mehrtägige Fahrt an. Diesmal ist das Ziel der Bayerische Wald.

Zum Abschluss berichtete Walter Brigant von der Wandergruppe des Ortsvereins. Dabei legen die Teilnehmer einige Kilometer zu Fuß zurück und entdecken gemeinsam viel Sehenswertes. In der Regel am ersten



Donnerstag eines Monats organisieren Doris und Walter Brigant Wandertouren, an denen Interessierte gerne teilnehmen können.

Eine Übersicht zu den im Jahr 2020 geplanten Wandertouren und anderen Veranstaltungen der AWO Thiede/Steterburg finden Sie im Internet unter

http://www.awo-salzgitter.de/Das_sind_wir/Ortsvereine/Thiede/thiede.html.

Text und Fotos: Dieter Leichert

Rechtsanwalt Martin Stöver

Fachanwalt für Verkehrsrecht

Schäferwiese 4b

38239 Salzgitter-Thiede (OT Steterburg)

Tätigkeitsschwerpunkte:

Verkehrsrecht

- Schadensersatz, Schmerzensgeld
- Bußgeldsachen, Strafverteidigungen

Familienrecht

- Ehescheidungen, Unterhalt, Sorgerecht

**Gerne bin ich Ihnen auch auf
anderen Rechtsgebieten behilflich.**

Telefon: (0 53 41) 26 45 54
Telefax: (0 53 41) 26 45 56
E-Mail: info@rastoever.de
Internet: www.rastoever.de



Alloheim Senioren-Residenz "Am Lindenberg"



ALLES UNTER EINEM DACH!

Service Wohnen **P**robewohnen **G**ästeappartement
Stationäre Pflege **K**urzzeit- u. **V**erhinderungspflege
Beschützender Bereich für dementiell Erkrankte
Hauttiere sind bei uns willkommen!



Residenz Am Lindenberg

Alloheim Senioren-Residenzen Erste SE & Co.KG

Guldener Kamp 5-9, 38239 Salzgitter-Thiede,

Tel: 05341/290-0, Fax: 05341/2904163, www.alloheim.de





Auf dem Lindenberg – im J



n Jahre 1993 – Himmelfahrt

Kalender Juni – August 2020

Diese und weitere Termine finden Sie auf www.thiede.de

Arbeitskreis Thiede e.V. – arbeitskreis@thiede.de

Do, 25. Juni 19:30 Uhr	Arbeitskreis Thiede – Monatstreffen
<i>Bitte beachten Sie, dass viele der angegebenen Termine aufgrund von behördlichen Bestimmungen gegebenenfalls nicht stattfinden dürfen!</i>	Gäste sind herzlich zu unseren Monatstreffen in der Gaststätte „Zum Gambrinus“ willkommen! Gerhart-Hauptmann-Straße 1, 38239 SZ-Thiede
	Weitere Monatstreffen: 23.07. + 27.08. + 24.09.2020

AWO Ortsgruppe – KJT Thiede, Am Sportpark 9, 38239 SZ-Thiede

AWO Wohn- und Pflegeheim – Danziger Straße 51-53, 38239 SZ-Thiede

AWO Kindergarten – Adalbert-Stifter-Straße 81, 38239 SZ-Thiede

Di, 02. Juni 15:00 Uhr	AWO Ortsgruppe Nachmittag: „Film? - Oder?“ im Kinder- und Jugendtreff Thiede (KJT)
Do, 04. Juni, 13:00 Uhr Do, 02. Juli, 13:00 Uhr Do, 03. September, 11:00 Uhr	AWO Wandern: „Allerpark“ (Wolfsburg) AWO Wandern: „Lichtenberg“ (Salzgitter) AWO Wandern: „Bodetal“ (Thale) Der Treffpunkt ist immer am „Ständebaum“
Di, 16. Juni 15:00 Uhr	AWO Ortsgruppe Nachmittag: „Spielen und Klön“ im Kinder- und Jugendtreff Thiede (KJT) Weitere Termine: 14.07. + 25.08. + 22.09.2020
Sa, 20. Juni 11:00-17:00 Uhr	Sommerfest im AWO-Wohn- und Pflegeheim in der Danziger Straße
Di, 23. Juni 10:00 Uhr	AWO und Schmidt Reisen: „Fahrt ins Rosarium in Sangerhausen“
Di, 30. Juni, 15:00 Uhr	AWO Nachmittag: Grillen im AWO Kindergarten
Di, 07. Juli, 07:00 Uhr	AWO und Schmidt Reisen: „Boltenhagen“
Di, 08. September 15:00-17:00 Uhr	AWO Ortsgruppe Nachmittag: „Weinfest“ im Kinder- und Jugendtreff Thiede (KJT)
jeden Samstag 09:00-12:00 Uhr	Sprechstunde für Heimaufnahmen im AWO-Wohn- und Pflegeheim in der Danziger Straße, Ansprech- partner: Herr Brand, Telefon: 0 53 41 / 2 44 - 0

Chorgemeinschaft MGV 1868 – Frankfurter Straße 76, 38239 SZ-Thiede

jeden Mittwoch 19:30-21:00 Uhr	Chorprobe Wir freuen uns über neue Gesichter und neue Stimmen!
-----------------------------------	---

Stiftskirchenchor – im ev. Gemeindehaus, Schulring 4-6, 38239 SZ-Thiede

jeden Dienstag 20:00-22:00 Uhr	Gospels und moderne Kirchenlieder
-----------------------------------	-----------------------------------

Familienzentrum St. Bernward – Pappeldamm 111, 38239 SZ-Thiede

jeden Dienstag 09:30-11:00 Uhr	Eltern-Kind-Treff für Kinder von 1-3 Jahren und Babycafé für Kinder unter einem Jahr
jeden Dienstag 14:00-17:00 Uhr	Beratungsangebot der Salto-Suchthilfe Terminvereinbarung unter 05341/1885975
ab Februar 2020	Sportprogramm für Frauen Bauch-Beine-Po-Rücken (Infos folgen) Bei Interesse bitte E-Mail an: vielfalt-fz-bernward@web.de
Fr, 19. Juni, 09:00 Uhr	Interkulturelles Frauenfrühstück mit Köstlichkeiten aus der interkulturellen Küche
nach Vereinbarung	Beratung für Menschen mit Krebs oder chronischen Erkrankungen, durch die Dipl. Sozialarbeiterin/-pädagogin Sonja Hoffmann vom Deutschen Roten Kreuz Terminvereinbarung unter 05341/830819

Hospiz-Initiative Salzgitter – Guldener Kamp 5-9, 38239 SZ-Thiede

Di, 23. Juni 15:00 Uhr	Trauercafé mit der Hospiz-Initiative SZ Weitere Termine: 28.07. + 25.08. + 22.09.2020
---------------------------	--

IRV Okerland e.V. (Gruppe 76) – Schützenstraße 100, 38239 SZ-Thiede

jeden Mittwoch 17:00-19:00 Uhr	Hundetraining
jeden Samstag 15:00-18:00 Uhr	Hundetraining Informationen zum Übungsbetrieb: kontakt@irvokerland.de oder auch vor und nach dem Übungsbetrieb
So, 10. Mai 09:00-16:00 Uhr	„World Cup Grand Prix“ Hundeaussstellung
So, 12. Juli 09:00-16:00 Uhr	Breitensportturnier
So, 16. August 09:00-16:00 Uhr	„Rhodesien Ridgeback & Havanaser Sondershow“

Junge LandFrauen – Instagram: @jungelandfrauenwf

Fr, 19. Juni 19:00 Uhr	Monatlicher Stammtisch Weitere Termine: 10.07. + 15.09.2020
---------------------------	--

KJT – Kinder- u. Jugendtreff – Am Sportpark 9, 38239 SZ-Thiede, Tel. SZ-260037

*) jeden Mo und Di 14:00-19:00 Uhr	Offene Tür *(außerhalb der Schulferien)
*) jeden Mi und Fr 14:00-20:00 Uhr	Offene Tür *(außerhalb der Schulferien)
*) jeden Donnerstag 14:00-18:00 Uhr	Kindertag mit wechselndem Programm *(außerhalb der Schulferien)
*) jeden Samstag 15:00-22:00 Uhr	Offene Tür *(außerhalb der Schulferien)
Montag-Freitag (10.08.-14.08.) 08:00-16:00 Uhr	Sommerglück (Betreuungsangebot)
Montag-Freitag (17.08.-14.08.) 08:00-16:00 Uhr	Letzte Chance auf Ferienspaß (Betreuungsangebot)

Ortsrat Nordost – Die Sitzungen finden an wechselnden Orten statt

Do, 18. Juni 19:00-21:00 Uhr	Ortsratssitzung NordOst in SZ-Üfingen, Dorfgemeinschaftshaus, Spritzenstraße 1
Do, 17. September 19:00-21:00 Uhr	Ortsratssitzung NordOst in SZ-Thiede, Kinder-Jugend-Treff, Am Sportpark 9
Do, 19. November 19:00-21:00 Uhr	Ortsratssitzung NordOst in SZ-Sauingen, Schützenhaus, Üfinger Straße 2b

Immer der richtige Anlaufpunkt für:

SB-Multi-Wäsche • Reifentechnik • Batterien • Zubehör
System-Diagnose • **mittwochs HU und AU im Haus** • ESSO-Shop



Station Scherf
Kfz-Meisterbetrieb

38239 Salzgitter-Thiede • Frankfurter Str. 140 • Tel. 0 53 41 - 26 45 04

Quartiersmanagement Sprechstunden – Lange Hecke 4, 38239 SZ-Thiede

Wöchentliche Sprechstunden	16:00-18:00 Dienstag 09:00-10:00 Mittwoch 16:00-17:00 Donnerstag
----------------------------	--

Residenz am Lindenberg – Alloheim – Guldener Kamp 5-9, 38239 SZ-Thiede

Fr, 05. Juni 10:30 Uhr	Katholische Messe Weitere Termine: 03.07. + 07.08. + 04.09.2020
Mo, 08. Juni 10:30 Uhr	Evangelischer Gottesdienst Weitere Termine: 06.07. + 03.08. + 07.09.2020
Do, 18. Juni 14:00 Uhr	Eis-Party für den guten Zweck
Di, 23. Juni 15:00 Uhr	Trauercafé mit der Hospiz-Initiative SZ Weitere Termine: 28.07. + 25.08. + 22.09.2020
Sa, 04. Juli 15:00 Uhr	Sommerfest

StadtTeilTreff Steterburg – Lange Hecke 4, 38239 SZ-Thiede

Montag-Freitag 17:15-17:30 Uhr	Foodsharing Salzgitter-Steterburg
jeden Dienstag 19:15-20:45 Uhr	Thieder Tanzsport-Center - Breitensport im BürgerCafé (ehemals Ratskeller)
jeden Dienstag 16:00-18:00 Uhr	Kreativ-Gruppe
jeden Mittwoch 16:00-18:00 Uhr	Gemischte Gruppe
jeden Donnerstag 08:00-13:00 Uhr	Sozialarbeit
jeden Donnerstag 11:00-15:00 Uhr	Wir kochen für uns im BürgerCafé (ehemals Ratskeller)
jeden Donnerstag 16:00-18:00 Uhr	KinderClub
jeden Freitag und Samstag 17:00-19:15 Uhr	Trommelgruppe (findet unregelmäßig statt) im BürgerCafé (ehemals Ratskeller)
jeden 4. Sonntag im Monat 15:00-18:00 Uhr	KaffeeTreff

St. Georg-Kirchengemeinde – Frankfurter Straße 76, 38239 SZ-Thiede

jeden 2. Montag 19:30 Uhr	Männergesprächskreis
jeden Dienstag 16:00 Uhr	Handarbeitskreis
jeden Mittwoch 14:30 Uhr	Seniorenachmittag Anmeldungen unbedingt erforderlich unter: 05341-262411 (Pfarrbüro) oder 05341-26154 (Frau Kilian)
Mi, 10. Juni 15:00 Uhr	Evangelische Frauenhilfe St. Georg Krankenhausaufenthalt - und nun?
Mi, 08. Juli 15:00 Uhr	Evangelische Frauenhilfe St. Georg Weinfest - gemütliches Beisammensein
Mi, 12. August 15:00 Uhr	Evangelische Frauenhilfe St. Georg Neues und Altes aus Thiede

Stiftskirche Steterburg – Stift 2, 38239 SZ-Thiede

Gemeindehaus Steterburg – Schulring 4-6, 38239 SZ-Thiede

jeden 2. und 4. Montag 15:00 Uhr	Frauengesprächskreis
jeden Dienstag 19:30 Uhr	Freundeskreis des Lukas-Werkes
Mi, 17. Juni 15:00 Uhr	Geburtstagskaffee
jeden 2. und 4. Mittwoch 15:00-17:00 Uhr	Seniorencafé Treffpunkt im Gemeindehaus, Schulring 4-6
jeden 2. und 4. Donnerstag 17:00 Uhr	Bibelkreis
Di, 02. Juni + Di, 07. Juli 10:30 Uhr	Gottesdienst im AWO-Wohn- und Pflegeheim in der Danziger Straße
Do, 21. Mai 11:00 Uhr	Himmelfahrtsgottesdienst Thieder Lindenberg
So, 12. Juli 11:00 Uhr	Brückengottesdienst an der Stichkanalbrücke zwischen Sauingen und Beddingen
So, 30. August 10:00 Uhr	Konfirmation
So, 06. September 10:00 Uhr	Konfirmation

Städtisches Seniorenbüro



Senioren-gymnastik

Montags 9:00 Uhr und 10:00 Uhr mit Frau Pioßek

Montags 14:30 Uhr mit Frau Hartung

Mittwochs 9:15 Uhr mit Herrn Große

Skat SoVD

jeden letzten Montag im Monat, 14:00 Uhr mit Herrn Reinecke

Offenes Frühstück

Dienstags 9:30-11:30 Uhr

Kreativgruppe

Jeden 1. und 3. Mittwoch 14:00 Uhr mit Frau Bock

Line-Dance

Mittwochs 18:00 Uhr (5,- Euro pro Abend)

Gesellschaftsspiele für jedermann

Jeden 3. Mittwoch im Monat 14:00 Uhr

mit Frau Rümpel

Computertreff für Senioren von Senioren

Donnerstags 10:30 Uhr mit Herrn Poerschke

Kinocafé

Jeden 4. Donnerstag

16:00 Uhr Öffnung Café, 16:30 Uhr Filmbeginn

English Conversation

jeden Freitag, 9:30 Uhr

Kontakt und Information über Veranstaltungen:

Frau Hartung, Telefon 0 53 41 - 2 44 90 33 oder 0151 - 16 72 88 71

E-Mail: yvonne.hartung@stadt.salzgitter.de

MiMi - Mittwochs-Mittagstisch für jedermann zum Preis von € 4,50

Mittwochs um **12:00 Uhr** wird in unserem Pfarrsaal in Steterburg ein leckeres Essen, oftmals mit Nachtisch und Kaffee, angeboten.

Der Tisch wird liebevoll gestaltet von Frauen aus unserer Frauengruppe. Nicht nur das Essen, sondern vor allem die Gemeinschaft steht im Vordergrund. Schauen Sie doch auch einmal herein.

Voranmeldung ist erforderlich,

jeweils spätestens am Montagvormittag davor bis 10:30 Uhr im Pfarrbüro unter der Telefonnummer 0 53 41 - 26 177

Gitarrenunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene

Gitarre ♦ E-Bass

E-Gitarre ♦ Western ♦ Klassisch

Allgemeine und stilspezifische

- ♦ Instrumentaltechnik ♦ Rhythmuslehre
- ♦ Harmonielehre ♦ Improvisation
- ♦ Komposition



Kostenlose Schnupperstunde bei

Gitarrenlehrer Heiko Braunseis

0157 86 57 29 33 / heiko.braunseis@gmx.de

Blockflötenunterricht für Kinder und Erwachsene

Anfänger und Fortgeschrittene am Donnerstag 16:10 Uhr

Leitung: Frau Hellgard Webel, Telefon 0 53 41 - 26 83 28

Trommeln - mittwochs 19:00 Uhr

Interessenten für Schnupperbesuch

melden sich bitte im Pfarrbüro unter 0 53 41 - 26 177

Demnächst auch **Schlagzeugunterricht** für Anfänger

Cello-Unterricht am Montag- und Mittwochnachmittag

für Anfänger und Fortgeschrittene

Termine nach Vereinbarung unter Telefon 26 177

Yoga am Mittwochnachmittag, 16:30 Uhr

Yoga am Donnerstagvormittag, 11:00 Uhr

Informationen bei Frau Anke Facius, Telefon 0 53 02 - 8 05 55 48

Wir sammeln für gute Zwecke ...

... Briefmarken, Brillen, Korken, Handys, Druckerpatronen, CDs (ohne Hülle)

Sommerfest – 10 Jahre Seniorentreff

Sommerfest zum 10-jährigen Jubiläum des Seniorentreffs Salzgitter-Thiede am Freitag, den 26. Juni 2020 ab 15 Uhr.

Mit einem großen Sommerfest feiert die Gemeinschaft des Seniorentreffs in Thiede/Steterburg ihr 10-jähriges Bestehen und lädt Sie ganz herzlich zum Mitfeiern ein. Jeder, der gern einen Nachmittag mit toller musikalischer Unterhaltung und abwechslungsreichem kulturellen Bühnenprogramm verbringen möchte, ist willkommen. Zum anderen können Sie sich an



zahlreichen Ständen über das Seniorenbüro der Stadt und den Seniorentreff informieren. Wir nehmen Sie auch gern auf eine kleine Zeitreise in Form einer Bilderausstellung in die vergangenen 10 Jahre mit. Und damit das leibliche Wohl nicht zu kurz kommt, bieten wir Gegrilltes, Kuchen und Kaffee sowie gekühlte Getränke an.

Sommerpause vom 06. Juli – 09. August

Die Besucher*innen des Seniorentreffs können auf ein erlebnisreiches Jahr zurückblicken. Nicht nur die wöchentlichen Sport- und Frühstücksangebote sowie die Line-Dance-, die English-Conversation-, die Computer-, die Fahrrad-, Bastel- und Spielegruppe standen auf dem Programm des Seniorentreffs. Auch Vorträge zur Ersten Hilfe für Senioren oder Wohnberatung hörten die Senioren*innen mit Interesse. Sonderveranstaltungen wie Sing Mit!, die Kinonachmittage, der Hausmusikabend, das Grünkohlwandern und das Matjesessen waren sehr beliebte Veranstaltungen und finden aus diesem Grund auch weiterhin regelmäßig statt.

Das erste Seniorenfrühstück nach der Sommerpause findet am 11. August wie gewohnt um 9:30 Uhr statt. Für das zweite Halbjahr ist schon wieder einiges geplant. Angedacht sind im September eine Tagesfahrt nach Weimar und Anfang Dezember ein niederdeutscher Theaternachmittag zusammen mit SteterKult e.V. Die Termine zu unseren Veranstaltungen und viele Informationen rund um die Leistungen des Seniorenbüros finden Sie wie gewohnt in der Seniorenzeitung „Älter werden“ oder in unserem halbjährlich erscheinenden Veranstaltungsflyer.

Sprechen Sie mich bei Fragen auch gern persönlich an:

Frau Hartung, Tel. 0 53 41/2 44 90 33 oder 01 51 16 72 88 71.

So, und nun wünsche ich Ihnen allen eine schöne Sommerzeit. Herzlichen Dank an alle den Seniorentreff unterstützenden Personen, gute Erholung, bleiben Sie gesund! Ich freue mich auf ein Wiedersehen und eine tolle gemeinsame Zeit.

Die DLRG Thiede stellt sich vor

Die Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft in Salzgitter-Thiede hat viele Ausbildungsangebote, in denen sich auch schon die Kleinen beweisen können.

Die einfache Schwimmausbildung legt

hierbei den Grundstein für das spätere Rettungsschwimmer-Dasein. Man kann sein im Training Gelerntes jedes Jahr auf Meisterschaften zeigen und sich mit anderen messen. Jedoch steht hier nicht nur der Sport im Vordergrund, sondern auch der Spaß.

In der Sommersaison sind wir am Salzgittersee anzutreffen, wo wir ehrenamtlich Wasserrettungsdienst leisten. Auch dort sind Klein und Groß willkommen.

Jedes Jahr veranstalten wir eine Wasserrettungsdienst-Freizeit, in der die Jüngeren die Abläufe kennenlernen können.

Diese Ausbildung findet nicht nur im Sommer für eine Woche statt, sondern kann ganzjährig im Jugend-Einsatz-Team in Anspruch genommen werden. Es werden relevante Themen gelehrt und junge Menschen spielerisch auf den Wasserrettungsdienst vorbereitet.

Wir beaufsichtigen neben dem Salzgittersee auch regelmäßig das Thieder Schwimmbad und in der warmen Jahreszeit das Freibad.

Außerdem aktiv sind wir im Katastrophenschutz. Hier verfügen wir über einen Tauchtrupp, der auch bei verschiedenen Einsätzen in der Region örtliche Rettungsdienste unterstützt.

Jedes Jahr bietet unsere Jugend viele Freizeitaktivitäten, unter anderem ein Pfingstzeltlager oder die Weihnachtsfreizeit, für unsere jüngeren Mitglieder an.



Die Sommerfreizeit, bei der wir neben Rad und Kanu fahren auch schon in den Niederlanden segeln waren, ist eine Aktion ab 14 Jahren.

Wenn ihr jetzt Interesse habt, bei uns zu trainieren oder euch anderweitig zu engagieren, meldet euch bei uns oder kommt einfach in den Trainingszeiten vorbei.

<https://salzgitter-thiede.dlrg.de>

Unsere Trainingszeiten im Thieder Schwimmbad:

Montag	16-17 Uhr	Schwimmtraining für 6- bis 12-Jährige
Mittwoch	17-18 Uhr 18-19 Uhr 19-20 Uhr	Schwimmtraining für 12- bis 14-Jährige Anfängerschwimmausbildung Rettungsschwimmtraining
Freitag	20-21 Uhr	Rettungsschwimm- und Tauchtraining
Samstag	19-20 Uhr	Rettungsschwimmtraining

Nadja Vollmers, Jugendvorsitzende

Kanu Club Salzgitter ♦ Sommerfest

Der Kanu Club Salzgitter veranstaltet auch dieses Jahr wieder ein Sommerfest und lädt am 4.7.2020 von 12 Uhr bis 19 Uhr an den Stichkanal an der Kanalbrücke zwischen Thiede und Üfingen ein.

Für jeden besteht die Möglichkeit, eine Runde zu paddeln oder mit unserem Motorboot mitzufahren. Für die kleinen Gäste gibt es außerdem eine Hüpfburg und einen kleinen Spielplatz. Kaffee und Kuchen sowie Bratwurst vom Grill und andere Leckereien lassen niemanden durstig oder hungrig nach Hause gehen.

Mehr Informationen über den Kanu Club Salzgitter findet man unter

www.Kanu-Club-Salgitter.de



Kein Dach'l ohne Bachl



Dachdeckermeister Siegfried Bachl GmbH

Frankfurter Str. 115 H • 38239 SZ-Thiede
0 53 41 - 9 39 11 66 / 0170 281 63 20

PHYSIOTHERAPIE & OSTEOPATHIE

am Schulring

Igor Terescenco
Physiotherapeut & Osteopath

Schulring 24a
38239 Salzgitter Thiede

Tel: 05341 - 88 77 500

Fax: 05341 - 88 77 501

info@physio-osteo-sz.de



**Deutschland im
Klimanotstand?**



flowtec

[Gebäudetechnik]

Sanitär | Heizung | Raumluft | Energie

Tel.: 05341 / 871 537-0

www.flowtec.systems

NICHT MIT UNS!

Wir beraten und setzen um:

Heizung | Lüftung | Energiesysteme

Mit erneuerbaren Energien.
Umweltfreundlich und
effizient!

Nicht nur im Neubau,
sondern auch für Ihr
Zuhause.
Sprechen Sie uns an!

0 % CO₂



Scan me

Jahreshauptversammlung Schützengemeinschaft Thiede



Am 22. Februar 2020 fand die diesjährige Jahreshauptversammlung der Schützengemeinschaft Salzgitter-Thiede von 1933 e.V. statt.

Der erste Vorsitzende Berthold Wittfeld eröffnete die Versammlung und begrüßte die anwesenden amtierenden Könige und Königinnen Oliver Schröder, Joachim Scherf, Susanne Schröder und Marina Rusteberg, sowie den Ortsbürgermeister Christian Striese und den Vorsitzenden des Thieder Bürgerwaldes Wilhelm Schmidt.

Nach den Grußworten der Gäste an die Versammlung folgte eine Trauerminute für die verstorbenen Mitglieder, den Ehrensportwart Horst Blütchen und das Ehrenmitglied Jobst Meyer. Mit den beiden Verstorbenen verlieren die Schützen zwei wichtige Pfeiler ihrer Gemeinschaft.

Im Jahr 2020 wird es Arbeiten im und am Schützenhaus der Gemeinschaft geben. Hierzu zählen zum Beispiel die Renovierung des Vorstandsraums, Beseitigung der Sturmschäden und die nachhaltige Reparatur des Daches. Dafür sind viele helfende Hände gefragt, damit auch unsere Nachwuchsschützen und -schützinnen noch lange hier trainieren und Erfolge auf Kreis-, Land- und Bundesebene feiern können.

Hierzu folgte der Bericht des ersten Schießsportwarts Heinrich Watzke. Die Thieder Schützen blicken auf ein erfolgreiches Sportjahr 2019 zurück. So konnten sie zehn Kreismeister stellen, und acht Schützen qualifizierten sich für die Landesmeisterschaft. Außerdem nahmen Mannschaften der Gemeinschaft an den Rundenwettkämpfen teil. Hervorzuheben ist hier Oliver Schröder, der in der Einzelwertung 1499 Ringe von 1500 möglichen Ringen erzielt hat! Beim Herbstkreisschießen erreichten die Schützen sechsmal den 1. Platz. Diese Erfolge setzten sich auch bei der Jugend fort. So gewannen sie fast alles, was auf Kreisebene möglich war. Besondere Leistungen sind hier von Wiebke und Karen Schröder sowie Leon Homann zu verzeichnen: Sie konnten beim Kreisjugendtreffen den Kreispwimpel nach Thiede holen.



Es erfolgte die Nennung und Auszeichnung der Vereinsmeister in den einzelnen Disziplinen und Altersklassen. Außerdem erhielten Karen und Susanne Schröder, sowie Mandy-Anke und Mario Nickel Schützenschnüre und Eicheln.

Nach einer kurzen Pause ging es mit der Wahl der neu zu besetzenden Stellen im Vorstand weiter. Alle namentlichen Vorschläge dazu wurden durch die Wahlberechtigten einstimmig bestätigt, und die Gewählten nahmen die Wahl an.



*Neuer Vorstand: hinten, v.l.n.r.: Heinz Kleinecke, Berthold Wittfeld, Mario Nickel, Oliver Schröder
vorne: Heike Kleinecke, Ingelore Wittfeld, Susanne Schröder, Wiebke Schröder und Heinrich Watzke*

Besondere Ehrungen erfolgten am Ende der Versammlung. Hier wurden Ursula und Wolfgang Rabanus sowie Jürgen Westphal für 50-jährige Mitgliedschaft geehrt und gleichzeitig zu Ehrenmitgliedern ernannt. Ehrennadeln für 60-jährige Mitgliedschaft konnten Berthold Wittfeld, Karl Pahns und Werner Pahns überreicht werden.

Text:
Mario Nickel,
2. Schießsportwart
Bilder:
Heinrich Watzke,
1. Schießsportwart



*Unsere Jubilare v.l.n.r.:
Berthold Wittfeld 60-jährige Mitgliedschaft, Werner Pahns 60-jährige Mitgliedschaft,
Ursula Rabanus 50-jährige Mitgliedschaft, Karl Pahns 60-jährige Mitgliedschaft*

Bienenweide – Paradies auf Balkonen und in Gärten



Bild von Blandine Schillinger auf Pixabay

... Bienen summ herum...

Wussten Sie schon, dass Sommer-Honigbienen nur ein kurzes Leben haben? Sie sterben schon nach ca. 5 Wochen! Deshalb ziehen die Bienenvölker bereits ab Mitte August Winterbienen heran, die ein Lebensalter von bis zu 6 Monaten erreichen und vor allem die kalte Jahreszeit überstehen können. Dazu benötigen sie natürlich Honignahrung als Wintervorrat (ca. 27 kg für ein Volk). Honig stellen Bienen bekanntlich aus Blütenstaub und Nektar her. Vom Frühjahr – sobald es ca. 11°C warm ist – bis in den Herbst hinein sind die Sammlerinnen daher unterwegs. Nach dem großen Nahrungs- und Pollenangebot des Frühljahrs wird es ab September immer schwerer, in „freier Wildbahn“ pollen- und nektarreiche Pflanzen zu finden.

Deshalb:

Pflanzen Sie in Ihrem Garten oder auf dem Balkon ein kleines Bienenparadies.

Es gibt bienenfreundliche Pflanzen mit attraktiven Blüten, die auch Sie erfreuen. Bevor wir Ihnen eine kleine Zusammenstellung geeigneter Pflanzen geben, appellieren wir daran, nicht ausschließlich die so beliebten Begonien bzw. Pelargonien zu setzen, denn diese sind für Bienen ganz wertlos. Auch die prächtigen gefüllten Blüten anderer Sommerblumen bieten Bienen keine Nahrung, weil diese nicht an Pollen und Nektar gelangen können.

Kleingärtnerverein Thiede e. V.

Drei Gärten konnten dieses Jahr schon weiter vermittelt werden.

Leider bremst auch uns das Virus aus, und die Pflege der Anlage kommt etwas zu kurz.

Dennoch hält der Frühling Einzug, und wir genießen die Ruhe und Farbenpracht, begleitet von einem herrlichen Konzert der Vögel.



kleingaertnerverein-thiede@gmx.de

Dr.-Heinrich-Jasper-Straße

Pflanzliche Bienenfreunde

Wer kennt das nicht: Sobald Obstbäume blühen, gibt es eine wahre Invasion von Bienen und anderen Insekten. Sowohl Bienen als auch Menschen profitieren von der Blütenpracht: Es gibt Pollen und Nektar für die „Flieger“ und neben Honig natürlich die begehrten Früchte für den Menschen. Das gleiche gilt für die Nuss- und Kastanienbäume sowie Beerensträucher.

Bei den Gehölzen sind z. B. auch folgende bei Bienen beliebt:

- | | | | |
|------------|--------------|---------|---------------------|
| • Ahorn | • Berberitze | • Ilex | • Kriechcotoneaster |
| • Liguster | • Linde | • Weide | • Weißdorn |

Zu den rankenden bzw. Kletterpflanzen, die gleichermaßen schön wie nützlich sind, gehören:

- | | | | |
|---------------------|---------------|------------|------------|
| • Kletterhortensien | • Wilder Wein | • Clematis | • Lonicera |
|---------------------|---------------|------------|------------|

Beispielhaft für Stauden und Sträucher hier eine kleine Auswahl (mit Konzentration auf Arten, die lange oder auch spät blühen):

- | | | | |
|---------------|----------------------|-------------------|-----------------|
| • Aster | • Eibisch (Hibiskus) | • Falscher Jasmin | • Goldrute |
| • Fette Henne | • Katzenminze | • Lilie | • Margerite |
| • Phlox | • Roter Sonnenhut | • Sonnenbraut | • Sonnenröschen |
| • Stockrose | • Verbene | | |

Begehrte Blumen sind:

- | | | |
|---------------------------|---------------------------------|---|
| • Cosmea (Kosmeen) | • Beerenschnute (Elfen Spiegel) | • Dahlien (ungefüllt) |
| • Garten-Ringelblume | • Kapuzinerkresse | • Kornblume |
| • Phacelia (Bienenfreund) | • Tagetes (ungefüllt) | • Vanilleblume (Heliotrop, Sonnenwende) |

Von Mai bis Oktober (!!!) blühen Kräuter wie

- | | | |
|------------|----------------|-----------|
| • Lavendel | • Salbei | • Minze |
| • Oregano | • Schnittlauch | • Thymian |
| • Ysop | | |

Balkon-Buffer für Bienen

Neben Blumenkästen für Sommerblumen können Sie auch unterschiedlich große Kübel mit Stauden bepflanzen, die mit etwas Kälteschutz auch überwintern. Phlox und Fette Henne sind sehr robust, bei Dahlien (auch hier bitte auf ungefüllte Blüten achten) ist das Entnehmen der Knollen aus der Erde und das geschützte Überwintern ohnehin nötig; da können sie den Sommer auch auf dem Balkon verbringen.

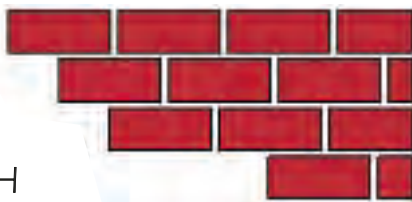
Für den Balkon (und natürlich auch den Garten) zu empfehlen sind vor allem:

- Astern – bunt
- Bidens (Zweizahn; z. B. Honey Funny – Korbblütler)
- Fächerblumen (Scaevola) – blau und weiß
- Männertreu (Lobelia) – blau
- Salvia (z. B. Frecher Michel – Lippenblütler)
- Vanilleblumen (Heliotrop) – dunkellila
- Steinkraut (Alyssum) – gelb

... weiter auf Seite 59

Tschirpig

Bauunternehmen GmbH



- **Mobiler Bauservice**
- **Hoch- und Tiefbau**
- **Altbausanierung**
- **Innen- und Dachausbau**
- **Fliesenarbeiten**
- **Stahlbetonbau**
- **Bauwerksabdichtungen**



Tschirpig Bauunternehmen GmbH
Panscheberg 66a • 38239 Salzgitter

Tel. 0 53 41 / 188 74 - 0 • Fax 0 53 41 / 188 74 - 10
post@tschirpig-bau.de • www.tschirpig-bau.de





Bild von Jean-Pierre Gadaud auf Pixabay

Für Sie ist es bestimmt reizvoll, die eine oder andere bienenfreundliche Pflanze mit Ihren Lieblingsblumen zu kombinieren.

Ob nun also auf dem Balkon oder im Garten: Erfreuen Sie sich an der Beobachtung der „Brummer und Summer“ und an der vielfältigen Blütenpracht.

Ihre Redaktion „38239“

Neue Koordinatorin bei den Stiftsmäusen

Ich bin Kristina Kauffmann. Seit März 2020 bin ich die neue Koordinatorin des Kinder- und Familienzentrums „Die Stiftsmäuse“.

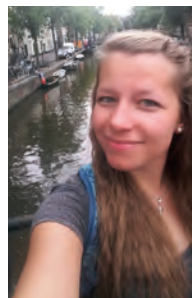
Unsere Einrichtung wünscht sich weiterhin eine gute Zusammenarbeit mit der Kirchengemeinde.

Sobald das Familienzentrum wieder geöffnet ist, finden Sie auf der Homepage www.stiftsmaeuse.de alle Informationen zu anstehenden Veranstaltungen, zu denen Sie herzlich eingeladen sind.

Ich freue mich auf Sie und eine spannende, gemeinsame Zeit.

Wenn Sie Fragen haben, sprechen Sie mich gerne an oder schreiben mir eine E-Mail an: kifaz.stiftsmaeuse@gmx.de.

Ich freue mich, mit Ihnen ins Gespräch zu kommen.





Abfallentsorgung
Schrottverwertung
Metall- Ankauf/Verkauf
Bagger- und Kranarbeiten
Kies- und Mineralgemisch-Anlieferung



WEIBEL GMBH
ABBRUCH · CONTAINER · SCHROTT

Salzgitter-Thiede 05341 - 26 01 67 · Wolfenbüttel 05 331 - 88 27 69
www.weibel-gmbh.de

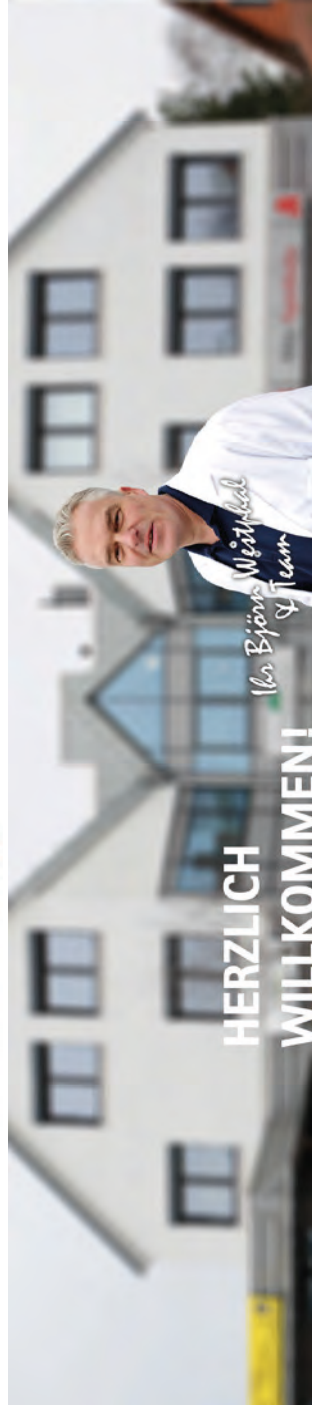
Besuchen Sie uns auch im Internet



Alte Apotheke Apotheker: Björn Westphal Tel.: 0 53 41 / 26 217	Unsere Öffnungszeiten Mo-Fr: 8.00 Uhr - 18.30 Uhr Sa: 8.00 Uhr - 13.00 Uhr	Notdienstplan
---	---	----------------------

Alte Apotheke
seit 1893

Über uns Service Angebote Gesundheitsthemen Vorbestellung



www.apotheke-thiede.de

Tischlerei & Montage-Service Depner



- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - Anfertigung & Einbau von Fenstern & Türen - Sonderanfertigungen / Möbel - Reparaturarbeiten - Glasarbeiten - Verlegung von Laminat & Parkett | <ul style="list-style-type: none"> - Aufarbeitung v. Holzfußböden & Parkett versiegeln, lackieren oder ölen - Trockenbauarbeiten / Innenausbau - Notöffnungen / Schließanlagen - Haushaltsauflösungen - Treppenbau |
|--|---|

Büro:

Dr.-Wilhelm-Höck-Ring 67
38239 Salzgitter

Tel: 0 53 41 - 26 84 38

Mobil: 0172 - 976 17 20

Telefax: 0 53 41 - 24 17 74

E-Mail: info@tischlerei-depner.de

Werkstatt:

Frankfurter Str. 73 A
38239 Salzgitter


BLUMENWERKSTATT
 FLORISTIK
SEIT 1976

Ihr Spezialist für
Blüenträume

Von Gärtnern
aus der Region
täglich frische
Blumen

Bernd Röver

Frankfurter Straße 54-56 • 38239 Salzgitter
T. 05341/26115 • F. 05341/268417



**Das Handwerk
fair und transparent**

mit

**Firma Hoffmann
GmbH & Co. KG**

Meisterbetrieb für
Sanitär, Heizung, Lüftung
und Klimatechnik

Website:

www.firma-hoffmann.gmbh

E-Mail:

info@firma-hoffmann.gmbh



Beratung für Energiespartechnik

**24h
Service**

Tel. (0 53 41) 26 45 50

Fax (0 53 41) 26 57 74

**Frankfurter Straße 85
38239 Salzgitter-Thiede**

... der Umwelt zuliebe!



**Logopädische Praxis Sprachinsel
Elena Dugandžić**

**Staatl. anerkannte Logopädin
Frankfurter Straße 104
38239 Salzgitter-Thiede
Telefon: 0 53 41 / 89 26 700**

~ Ihre logopädische Praxis ~

Mit meiner langjährigen Erfahrung, meinem Wissen und Einfühlungsvermögen berate und behandle ich Sie gerne u.a. bei:

- Sprachentwicklungsstörungen im Kindesalter
- Sprach- und Sprechstörungen z.B. bei neurologischen Erkrankungen
- Stimmstörungen
- etc.
- Hausbesuche sind auf Verordnung möglich.

Ich freue mich auf Sie! Ihre Elena Dugandžić

www.sprachinsel.com

Hairstück

I
H
R

F
R
I
S
E
U
R
S
A
L
O
N



26 305

Öffnungszeiten

Dienstag-Freitag: 8:30 – 18:00 Uhr
Samstag: 8:30 – 13:00 Uhr

Wolfenbütteler Straße 3
38239 Salzgitter-Thiede

PHYSIO THERAPIE

Katja Geschwandner

Physiotherapie

- Krankengymnastik
- Manuelle Therapie
- Kiefergelenkbehandlung
- Triggerpunkttherapie
- FDM-Faszientherapie
- Kinesio-Tape
- Bobath für Erwachsene
- Massage
- Manuelle Lymphdrainage
- Naturmoor / Heißluft
- Kältetherapie

Wellness

- Entspannungsmassage
- Manuelle Lymphdrainage
- Fußreflexzonenmassage
- Hot-Stone-Massage
- Aromaölmassage

Kurse

- Autogenes Training
- Progressive Muskelentspannung



Gutscheine

erhalten Sie in unserer Praxis!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Infos
und Termine**

☎ 05341 - 40 222 44

Adalbert-Stifter-Straße 7 · 38239 Salzgitter

Kinderseite

Seife gegen Ansteckung – wie funktioniert das?

Liebe Kinder, ihr habt natürlich von dem Corona-Virus gehört, das - wie andere Viren und Bakterien auch - Menschen krank machen kann. Damit ihr euch und andere nicht mit einer Krankheit ansteckt, sollt ihr etwa so weit von einem anderen Menschen Abstand halten, wie ein großes Bett lang ist (2 Meter). Niesen und husten sollt ihr in die Armbeuge – dabei zielt ihr mit dem Ellenbogen also nach vorn. Und immer, wenn ihr von draußen wieder in die Wohnung kommt, ist das Händewaschen wichtig. Lange waschen, ganz langsam bis 30 zählen, oder die Melodie von der Sendung mit der Maus summen. Aber wisst ihr auch, warum Seife gegen Viren und Bakterien hilft?

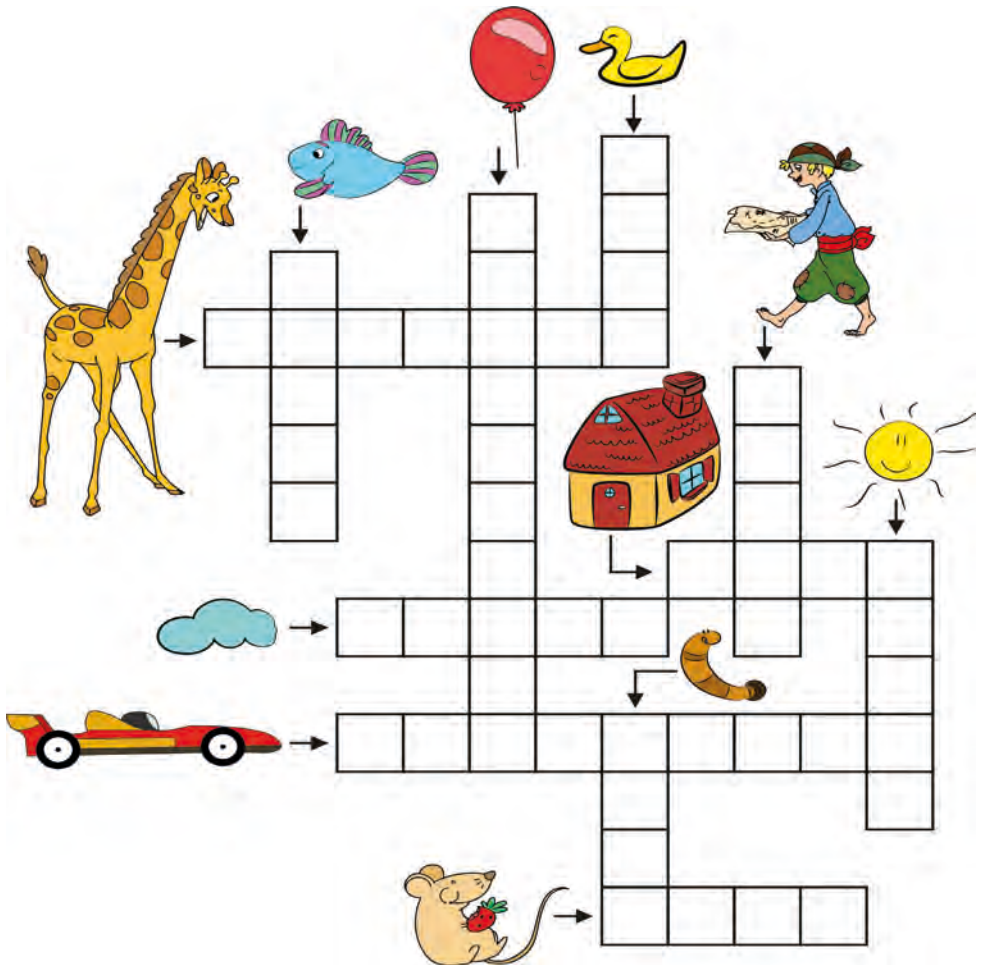
Die meisten sind durch eine Fetthülle geschützt. Und was kennt ihr alle aus der Küche? Gegen Fett hilft Spülmittel, also Seife! Wenn ihr also gründlich die Hände wäscht, kann die Seife die Fetthülle von Krankheitserregern kaputt machen. Stellt euch vor, alles zerfällt in kleinere Stücke. Seife sorgt dafür, dass Bakterien, Viren, Keime und Schmutz von der Haut gelöst und dann unter fließendem Wasser weggespült werden.

Deswegen ist Händewaschen **immer**, und nicht nur zu dieser Zeit, **sehr sinnvoll**.



Benutze einen Bleistift, verbinde die Punkte miteinander, beginne der Reihe nach bei Punkt 1.

Kinder-Kreuzworträtsel



Erlebnispädagogik
Outdoor-Training
Fortbildungen & Workshops

LAND, LUFT, & WASSER

Für Lehrer, Schüler, Studenten, Firmen, Mitarbeiter,
Azubis, FSJler, Privatpersonen, offene Gruppen

www.naventure.de · info@naventure.de

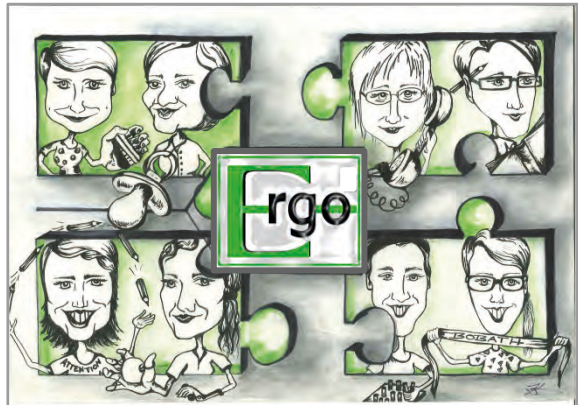
Geburtstage & Events
Wassersport
Wildniswissen



Adalbert-Stifter-Straße 111
(hinterer Gebäudeteil Bäckerei Schaper)
0 53 41 - 848 90 48

**Wir bieten Ihnen all unser Können in den
verschiedensten Fachbereichen:**

- Behandlung nach Bobath
- Zertifizierte Handtherapie
- Spiegeltherapie
- Triggerpunktbehandlung
- Attentioner-Training
- Sensorische Integration
- Fein- und
Graphomotorikschulung
- Händigkeitsüberprüfung
- u. v. m.



Natürlich bieten wir auch weiterhin unsere beliebten
Entwicklungsförderungskurse für Säuglinge an.

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre Claudia Meineke und das gesamte Team der ERGO²

Hilfe auf Knopfdruck

Ihr ASB Hausnotruf für Thiede

Rund um die Uhr! Alle Einsätze inklusive!

Wir informieren Sie:

0531 - 19212

www.asb-bs.de

TESTSIEGER

Stiftung
Warentest

test



**BEFRIEDIGEND
(2,7)**

ASB-
Hausnotrufdienste

Ausgabe 8/2018
www.test.de

18GX25



**Wir helfen
hier und jetzt.**



Arbeiter-Samariter-Bund



Massy
der Fensterputzer

Tel.: 0 53 41 / 225 64 97

www.massy-der-fensterputzer.de



Herzlich willkommen in meiner Versicherungsagentur

Ich freue mich auf Ihren Besuch in meinen neuen Räumen.

Geschäftsstelle Thomas Schneider

Tel. 05341 260626

Fax 05341 241891

info.thomas.schneider@continentale.de





Kommen Sie uns besuchen, und stöbern Sie im kleinen Kolping-Lädchen!

Sie finden uns am Pappeldamm 76 in Salzgitter-Steterburg.

montags von 15:00-17:00 Uhr
donnerstags von 9:30-11:30 Uhr



Wir nehmen gerne Ihre Kleiderspenden an!
(Wäsche, Schuhe, Babykleidung)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Das Team vom Kolping-Lädchen



*„Singen macht Spaß, Singen tut gut,
ja, Singen macht munter, und Singen macht Mut...“*

Aus Freude
am Singen
SteterChor

Seit über drei Jahren gibt es den SteterChor, – und der will helfen, unser Steterburg etwas lebenswerter zu machen.

Wir laden Sie herzlich ein zum gemeinsamen Singen in lockerer Runde.

Machen auch Sie mit!

Singen sorgt immer noch für gute Laune.

Unter qualifizierter Leitung treffen wir uns an jedem 4. Donnerstag eines Monats um 18:30 Uhr im StadtTeilTreff, Lange Hecke 4.

Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr



FEUERWEHR
SALZGITTER-THIEDE

Beförderungen, Ehrungen und Präsente auf der Jahreshauptversammlung

Am Samstag, den 07.03.2019, fand in den Räumlichkeiten des Thieder Schützenvereins die diesjährige Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Salzgitter-Thiede statt.

Um 19 Uhr begrüßte Ortsbrandmeister Marc Borchardt die anwesenden Gäste und Mitglieder. Nach den Grußworten der eingeladenen Gäste wurde der Kameraden, welche im Berichtszeitraum verstorben waren, gedacht.

In den Grußworten wurde aus den Bereichen der Politik sowie aus dem Fachdienst Feuerwehr berichtet. Erwähnt wurde unter anderem, dass sich der Fuhrpark der Feuerwehr Salzgitter auf einem positiven Weg befindet und sich durchaus sehen lassen kann. Weitere Punkte waren die geplante Beschaffung der neuen persönlichen Schutzausrüstung sowie der Gerätehausneubau der Feuerwehr Thiede. Anschließend folgten die Berichte der einzelnen Abteilungen der Feuerwehr Thiede.

Ortsbrandmeister Borchardt berichtete über die Mitgliederzahlen, Fahrzeuge und Technik, Einsätze sowie weitere Aktivitäten im vergangenen Jahr. So bestand die Feuerwehr Thiede zum Stand 31.12.2019 aus 214 Mitgliedern aus allen Abteilungen. Der bereits in den Grußworten erwähnte Fuhrpark ist auch in Thiede auf einem sehr guten Stand. So konnte im Berichtszeitraum der in die Jahre gekommene MTW durch ein

Jetzt persönlich für Sie in Thiede.

Geschäftsstelle Stefan Lindemann



ÖFFENTLICHE
VERSICHERUNG BRAUNSCHWEIG

Tel. 05341 26222

Wolfenbütteler Straße 5
38239 Salzgitter-Thiede



SPEDITION UND TRANSPORT

HAFENUMSCHLAG UND VERLADEARBEITEN

BAUSTOFFGROSSHANDEL

FREILAGERFLÄCHEN

Eppers
Logistik



Neue Hafenstr. 30 • 38239 Salzgitter • Tel. 0 53 41 - 22 97 54 • email post@eppers-logistik.de

jüngeres Fahrzeug ersetzt werden. Des Weiteren stehen der Feuerwehr Thiede ein HLF10, ein LF10 sowie ein GW/L2 zur Verfügung. Alle Fahrzeuge sind auf dem neuesten technischen Stand und unverzichtbare Einsatzmittel in der Ortslage sowie im Stadtgebiet.

Die Anzahl der Einsätze belief sich im letzten Jahr auf 59 und damit um 10 Einsätze weniger als noch im Vorjahr. Die durchschnittliche Personalstärke belief sich dabei auf 17 Kameradinnen und Kameraden. Borchardt erinnerte in seinem Bericht an die Durchführung des Osterfeuers, an den Trageversuch der neuen persönlichen Schutzausrüstung und an die Taufe des neuen Gerätewagens Logistik zusammen mit den Kindern aus dem Kindergarten St. Bernward.

Zum Abschluss seines Berichtes bedankte sich Ortsbrandmeister Borchardt bei allen Kameraden für die geleistete Arbeit, beim Stadtkommando sowie beim Förderverein der Feuerwehr Thiede für die Unterstützung und gute Zusammenarbeit. Im Anschluss an seinen Bericht überreichte der Förderverein den gerade beschafften TH-Rucksack.

Der Bericht der Gruppenführer wurde dieses Jahr in zwei Teile aufgeteilt. Im ersten Teil berichtete Kamerad Benjamin Pietsch über Dienste und Veranstaltungen sowie über das Wettkampfgeschehen. So belegten die Wettkampfgruppen bei der Leistungsüberprüfung die moderaten Plätze 19 und 23. Gruppenführer Pietsch berichtete zudem von der positiv aufgenommenen Änderung des Dienstplanes. Dieser sieht nun vor, dass zwei Ausbildungsgruppen gebildet werden, um effektiver ausbilden zu können. Ein Highlight war die Tagesfahrt nach Bremen. In seinem Bericht bedankte er sich bei dem Organisationsteam für die perfekte Vorbereitung.

FAHRSCHULE

CBST

Ihr Spezialist in der PKW-Ausbildung

Gerhart-Hauptmann Str.3

38239 Salzgitter-Thiede

Tel. 0 53 41 - 177 22 77 ♦ Mobil 0152 - 286 493 06

Internet: fahrschule-obst.de



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Den zweiten Teil des Gruppenführerberichtes hielt Gruppenführer Sascha Hoppenjans. Sein Bericht umfasste den Bereich Ausbildung und Einsätze. Hoppenjans berichtete über die Ausbildungsinhalte des vergangenen Jahres und erwähnte positiv, dass diese bei den Einsätzen auch in die Tat umgesetzt wurde. Als Beispiel nannte er den schweren Verkehrsunfall im Dezember, bei dem lehrbuchartig das schwere Gerät zur Menschenrettung in den Einsatz genommen und die verunfallte Person zügig und patientengerecht gerettet wurde.

Den Bericht der Jugendfeuerwehr hielt Jugendwart Dennis Hartung. Die Jugendfeuerwehr besteht zurzeit aus sieben Mädchen und elf Jungen. Das Durchschnittsalter beträgt aktuell 12,8 Jahre. Der Schwerpunkt der Jugendarbeit lag im Bereich der feuerwehrtechnischen Ausbildung, aber auch der Bereich der ersten Hilfe kam nicht zu kurz. Zu alledem wurde sich auch akribisch auf den Bundeswettkampf vorbereitet, welche mit der Vizemeisterschaft auf Stadtebene belohnt wurde. Auf dem nachfolgenden Bezirkswettkampf in Hannoversch Münden konnte der 20. Platz erreicht werden. Auf dem Programm standen unter anderem eine Wochenendfahrt ins Harzvorland, eine Besichtigung des Rettungshubschraubers Christoph 30, eine Eislaufdisco in der Eislaufhalle und ein Weltrekord beim Walk4Help. Schlussendlich bedankte Hartung sich beim Förderverein, welcher unkompliziert viele Dinge ermöglicht hat. Des Weiteren natürlich auch bei allen Fürsprechern der Jugendfeuerwehr, welche die erfolgreiche Jugendarbeit erst möglich gemacht haben.

Sebastian Pursche berichtete für den Bereich der Drum & Marchingband der Freiwilligen Feuerwehr Thiede über diverse Auftritte und Übungsstunden im Bereich der Musik. Für das Jahr 2020 sind bereits viele Spielanfragen eingegangen, sodass leider schon die eine oder andere Anfrage abgesagt werden musste. Auch ist die Mitgliederzahl weiterhin noch ein Thema. Eine Zusammenarbeit mit den Crescenters aus Weyhausen soll personelle Engpässe auffangen und Übungsstunden vereinfachen.

Als weiterer Tagesordnungspunkt standen die Beförderungen und Ehrungen auf der Agenda. So wurde die Kameradin Alina Buchholz zur Feuerwehrfrau und die Kameraden Adrian Arndt, Maximilian Lerbs, Timo Bernhardt zu Feuerwehrmännern, der Kamerad Toluhan Bayraktar zum Oberfeuerwehrmann, die Kameraden Nico Bänsch und Philip Engelmann zu Hauptfeuerwehrmännern befördert.



Der Stadtbrandmeister Andreas Sydow sowie der stellv. Stadtbrandmeister Michael Rode beförderten die Kameraden Benjamin Pietsch und Marcel Kontny zum Hauptlöschmeister. Für 25-jährige Dienstzeit wurde Kamerad Sascha Hoppenjans mit dem Ehrenzeichen ausgezeichnet.

Im Anschluss an die Beförderungen und Ehrungen wurden unter dem letzten Tagesordnungspunkt „Sonstiges“ die Termine des Jahres 2020 bekannt gegeben. Zudem gab der Vorsitzende des Fördervereins Timo Münch einen Kurzbericht zu den Aktivitäten des Fördervereins. Die Versammlung endete um 20:35 Uhr.

Nils Grahe, stellv. Ortsbrandmeister, FF-Thiede



ZEIT SPAREN - PROFI FRAGEN !

Wir erstellen Ihre Einkommensteuererklärung
im Rahmen einer Mitgliedschaft bei Einkünften aus nicht-selbstständiger Arbeit, Renten und Pensionen sowie Vermietung und Verpachtung.



Kurt-Tucholsky-Ring 50 • 38239 Salzgitter
Tel.: 05341/ 268802 • barbara_knipping@freenet.de

ABC der Werbeanzeigen in dieser Ausgabe

A		E		H	
Abbrucharbeiten	21	Ergotherapie	68	Haushaltsauflösung	37
	60	Erlebnispädagogik	67		62
Abfallentsorgung	60	Estricharbeiten	21	Hausmeistertätigkeiten	37
Abschleppdienst	18			Haustüren	2
Altbausanierung	58				62
Apotheke	61				80
Aquafitness 60+	9	F		Hausnotruf ASB	69
Aquafitness f. Schwangere	9	Fahrschule	74	Hauswirtschaftshilfe	78
Aqua-Power	9	Fango	18	Heizungstechnik	26
Aqua-Rückenfit	9	Fassadenbau	35		53
Aromaölmassage	65	Fassadenbekleidung	52		63
Autogenes Training	65	Fassadenanstrich	37	Hochbau	58
		Fenster	2	Holzbau	8
			62	Hörgeräte	29
			80	Hot-Stone-Massage	65
		Fensterputzer	70		
B		Fitness	11		
Babyschwimmen	9	Fliesenarbeiten	58	I	
Bäckerei	22	Floßbau	67	Incentives	67
Badgestaltung	53	Friseur	19	Innenausbau	6
Baggerarbeiten	60		30		58
Bauanträge	35		32		62
Bauwerksabdichtung	58		64	Innenarchitektur	80
Baustoffgroßhandel	73	Frisches Obst und Gemüse	25		
Bergungsdienst	18	Fußpflege	10	J	
Bestattungen	12		23	Jalousien	2
	20		36		34
Blumen	62	Fußreflexzonenmassage	18		
Bodenbelag-Verlegung	37		65	K	
Bobath für Erwachsene	65			Kfz-Abschleppdienst	18
Bobath	68	G		Kfz-Innenreinigung	15
Braut-Service & Hair	23	Gaststätten	5	Kfz-Lackausbesserung	15
Bücherei	28		14	Kfz-Lacktieferreinigung	15
		Gästeappartement	39	Kfz-Nanoversiegelung	15
C		Gastronomieeinrichtung	80	Kfz-Werkstatt	18
Carports	80	Gebäudereinigung	27		44
Container	60		37	Kfz-Bergungsdienst	18
		Geburtsveranstaltungen	67	Kfz-Pannendienst	18
D		Geocaching/GPS	67	Kick-Boxen	10
Dachausbau	58	Gesundheit	11	Kiefergelenkbehandlung	11
Dachbau	8	Gitarrenunterricht	48		18
Dachdeckerei	35	Glasreinigung	70		65
Dachdeckung	52	Glasarbeiten	62	Kiesgemisch-Anlieferung	60
(Dach-)Abdichtung	52	Glasfolien-Sichtschutz	15	Kinesio-Tape	18
Druckerei	15				65
		H		Kleinkinderschwimmen	9
E		Hafenumschlag	73	(Bau-)Klempnerei	52
Einkommensteuer	75	Handtherapie	68	Klettern	67
Elektroarbeiten	26			Klimatechnik	26
Elektrotherapie	18				63
Energiesysteme	53				

ABC der Werbeanzeigen in dieser Ausgabe

K		O		T	
Konditorei	22	Osteopathie	53	Tagespflege	78
Kosmetik	19	Outdoor-Training	67	Tankstelle	44
	23			Tanzsport	13
Krankengymnastik	18			Tapezierarbeiten	37
	65			Tiefbau	58
Krankenpflege	78	P		Tore	2
Kurzzeitpflege	39	Parkettverlegung	62		34
Kultur	12	Pediküre	23	Transport	73
		Physiotherapie	11	Triggerpunkttherapie	65
			53		68
			65	Türen	2
L		(Maurer-) Putzarbeiten	21		34
Ladenbau	80				62
(Frei-) Lagerflächen	73				80
Laminatverlegung	37	R			
Logopädie	63	Raffstore	2		
Lymphdrainage	18		34	U	
	65	Raumluftanlagen	53	Überdachungen	80
		Rechtsanwalt-Erbrecht	16		
M		Rechtsanwalt-Familienrecht	16		
Maler- u. Lackierarbeiten	37		38		
Maniküre	23	Rechtsanwalt-Verkehrsrecht	38	V	
Maurerarbeiten	21			Verladearbeiten	73
Markisen	2	Rohbau-Umbau-Sanierung	21	Versicherungen	70
	34	Rollläden	2		72
Markt-Treff	25		34		
Massage	11				
	18				
	65			W	
Messebau	6	S		Wärmeschutz-Fassade	37
Metall-Ankauf/Verkauf	60	Sanitärarbeiten	26	Wärmeschutznachweis	35
Milchglasfolien Sichtschutz	15		63	Wärmesysteme	53
Mineralgemisch-Anlieferung	60	Selbstverteidigung	10	Wassergewöhnung	9
Möbelbau	6	Senioren-Aquafitness	9	Wellness	23
	62	Senioren-Kurzzeitpflege	39		65
	80	Senioren-Residenz	39	Wintergärten	80
Musikunterricht (Diverse)	48	Senioren-Wohnheim	39	Wohnungsauflösung	37
Muskelentspannung	65	Schlingentisch	18		62
Migränebehandlung	18	Schrottverwertung	60		
		Second-hand Kleidung	71	Z	
N		Seilgarten	67	Zimmerei	35
Naturmoor/Heißluft	65	Sonnenschutztechnik	2		
Nageldesign	19		34		
Netzwerktechnik	26	Spedition	73		
Neugeborenenmassage	9	Spiegeltherapie	68		
Notfallnummer Arzt/Rettung	79	Sprechstörung	63		
Notöffnung / Schließanlagen	62	Stand Up Paddling	67		
		Statik-Berechnung	35		
		Sugaring (Kosmetik)	19		
		Schwimmen für Kleinkinder	9		

Ambulanter Krankenpflegedienst



Ambulanter
Krankenpflegedienst
& Tagespflege

STRUNK GbR

Häusliche Pflege individuell

Wir erfüllen sämtliche Leistungen der gesetzlichen Kranken- und Pflegekassen und wir sind immer für Sie da, wenn es um die medizinische Versorgung, Pflege und Betreuung geht.

Die MitarbeiterInnen sind ausgebildete und geschulte Fachkräfte, die Ihnen auf höchstem Niveau in den Bereichen der Grundpflege, der medizinischen Versorgungspflege und der Hauswirtschaft zur Seite stehen können.

Tagespflege

In unserer Tagespflege bieten wir, insbesondere durch gerontopsychiatrische Betreuung, unseren Kunden eine sinnvolle Beschäftigung zur Aufrechterhaltung der Eigenständigkeit, der Bewegungsfähigkeit und des geistigen Vermögens.

Rufen Sie uns an!

Gern kommen wir auch zu einem unverbindlichen und natürlich kostenlosen Beratungsgespräch zu Ihnen ins Haus.

Ihre Ansprechpartner in allen Fragen der Rund-um-Betreuung:

Larissa Schmidt

0 53 41 - 29 38 63

0171 - 151 36 82

Brigitte Ehrhard

0 53 41 - 26 51 30

0171 - 54 52 399

pflegedienst-strunk@arcor.de

In Notfällen auch nachts
(24-Stunden-Service-Telefon mit Rufbereitschaft)

Rufnummern der Ärzte in Thiede:

Arzt	Dres. Dilovan / Piesker Dr. Kohl Dr. Lux / Woitschek Dres. Siebold / Siebold	26334 26189 29450 264107	Beddinger Weg 6 Unter den Eichen 16/18 Panscheberg 23 Frankfurter Straße 54-56
Facharzt	M. Lim (Innere Medizin)	292428	Panscheberg 23
Zahnarzt	Dr. Martin Drews Sabrina Koch Markus Nordt Dr. Ulrike Rühmann Christiane Schmidt Dr. Kristina Wilkens	266869 2449944 26175 264378 26343 260104	Gerhart-Hauptmann-Straße 36 Wolfenbütteler Straße 3 Am Gipsbruch 4 Ina-Seidel-Weg 1 Schützenstraße 16 Danziger Straße 106
Tierarzt	Dr. med. vet. Karin Adler Dr. Dirk Markmann	268181 268086	Gerhart-Hauptmann-Straße 30 Frankfurter Straße 67

Impressum

Herausgeber:	Arbeitskreis Thiede e. V., c/o Carsten Sander, 38239 Salzgitter, Ellernweg 6 Tel. (0 53 41) 86 777 34, E-Mail: carsten.sander@thiede.de VOLKSBANK BraWo eG, IBAN: DE06 2699 1066 6322 9300 00, BIC: GENODEF1WOB
Druck:	WIRmachenDruck.de GmbH, Mühlbachstraße 7, 71522 Backnang
Hinweise:	Für das Layout und den Inhalt der Anzeigen sind die Inserenten verantwortlich • Alle Angaben und Veranstaltungstermine sind ohne Anspruch auf Vollständigkeit und Gewähr • Leserbriefe müssen nicht die Meinung der Redaktion bzw. des Herausgebers wiedergeben • Kürzungen bleiben der Redaktion vorbehalten • Keine Haftung für unverlangt eingesandte Texte • Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung Weitere Hinweise auf www.thiede.de

**Die folgende – 132. Ausgabe –
erhalten Sie bis zum 18.07.2020.**

**Nach Abschluss der Verteilung werden die noch
übrigen Hefte in vielen ortsansässigen Geschäften und
Einrichtungen zum Mitnehmen ausgelegt.**

**Redaktionsschluss
132. Ausgabe:
05. Juni 2020**

Kontakt - Redaktion „38239“

Postadresse	Arbeitskreis Thiede e.V. Redaktion 38239, c/o Carsten Sander, Ellernweg 6 38239 Salzgitter	
E-Mail-Adresse	redaktion38239@thiede.de	
Telefon*	05341 26199 (Reiner Adler) *) Anrufbeantworter – 24 Stunden im Dienst	
Ansprechpersonen der Redaktion		
Reiner Adler	Werbung, Beiträge, Artikel, Layout, www.thiede.de	
Marco Mende	Termine und Veranstaltungen	

Tischlerei **GOES**



Wilfried Filbrandt
Tischlermeister



Christian Striese
Bauingenieur

Wir beraten Sie gern über:

- Individuellen Möbelbau und Innenarchitektur
- Fenster und Türen aus Kunststoff und Holz
- Wintergärten, Carports und Überdachungen
- Gastronomieeinrichtung und Ladenbau

Telefon: 05341 - **29310**

Frankfurter Straße 115g - 38239 Salzgitter-Thiede

www.goes.de Mail: tischlerei@goes.de